

Don Pincho

Diasabra, 23 mei 2015

- Sopi Mondongo
 - Mixed BBQ
 - Chicken broccoli
- Sirbi cu aros, batata + salada
Special: f 9.75 + f 14.50
☎ 585-8459

Rowigini's Plaza, St. Cruz



Diasabra Mei 23 2015 -Edicion-8 Vol.194897 Sta.Cruz #110

Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50

Urataca Center

Diasabra 23 di Mei 2015:

Piska den sauce criollo, Aroz,
Pan bati & Banana Fl.10
Soppi Mondongo awg8.50

Tel: 585-5212

Foto den Savaneta ta confirma mal maneho...

E POTRET PERFECTO DI PRIORIDAD ROBEZ DI MIKE

Kier chapi yerba, mientras famia no tin bentana,
no tin awa, no tin coriente y no tin cuminda



Demoniza BBO pero a probecha di e mesun BBO aki!

**Den 5 aña di tempo Gabinete Eman
a ricibi un suma astronomico di 728
mion florin na BBO**

FTA a haya su presidente nobo den persona di Hubert Dirksz

Cu 89% di voto
miembronan presente
Hubert Dirksz a keda
eligi pa bay dirigi
FTA. Solo di Pueblo
ta desea Hubert tur
clase di forza cu su
tarea nobo aki cu sigur
ta un challenge grandi
pa su persona pero
mereci ya cu Hubert
sa kico di come y
bebe den sindicato!
Hubert pabien y hopi
exito!



Delegacion di MEP a sali pa Hulanda



Gran apertura colorido di Campeonato Heineken di Softball Bond



BINGO PA DIA DI TATA

DIABIerna 19 JUNI 2015 CLUB TRAPPERS

HOPI PREMIO, FESTIVAL DI SOPPI Y ENTRETENIMIENTO

MAS DETAYES LO SIGUI PRONTO!

Opinion Publico

Sr. MIKE EMAN TA UN LOCO PATALOGO

Ta un lastima y ta haci Bo hopi dolor pa Bo weita con nos Prome Minister sr. Mike Eman cu un salario di mas di 30.000 Mil Florin (cu tur su toelagenan) ta haci trabao di Werkverschaffing, den su locura pa cana den yerbe berde y den solo cayente, ta chapi banda di caminda y dilanti un cas cu ningun hende ta biba aden. Si sr. Mike Eman ta na su tino, E lo a ripara cu e cas ey ta bashi y su bentananan y portanan tur ta kibra y no tin ningun hende ta biba den e cas ey. Kico ta pasando cu sr. Mike Eman su cabez cu su tino ta tur bruha. Ta Daquin a haci bruha pe??? y a lague tur bruha? Caramba, no tin un di su hendenan cu por ripara cu sr. Mike Eman ta hopi malo y cu e ta biba den un mundo di fantasia y bruha manera un bola di hilo. Kizas awor ta haci sr. Mike Eman hopi dolor y a realiza cu E a usa mentira y a gaña 33 mil votador pa gana eleccion y awor kier hunga cu sentimentonan di pueblo pa pordon'e.

Sr. Mike Eman y su compinchinan nunca tabata tin e pueblo di Aruba na pecho. Simplemente nan ta defende nan probecho POLITICO cu alma y curpa, hasta esnan di Pariba di Brug pa Placa y mas Placa, no a saca ni un dede pa defende SAN NICOLAS cu ta kiriwichi so tabata tin pa San Nicolas, graviti y verf aki y poco klinkers aya y trabao pa pobernan no tin y a keda nada nada y mas nada! Esnan pober cu no tin pa come, no por biba di promesanan falso di sr. Mike Eman. Si kier desaroya San Nicolas HABRI E REFINERIA VALERO MAS PRONTO POSIBEL y duna trabao na esnan den necesidad, pasobra pobreza ta grandi aki na Aruba; nos no por depende di un pilar cu ta tambalia cu yama TURISMO, awor cu CUBA a habri su portanan. Bo no por traha un hotel ariba un suelo cu su subsuelo ta yena cu Azeta y Crudo preto y sushi desde 1929 ora Lago a habri

su portanan. Den VALERO tin posnan di Crudo sushi bao tera cu ora nan yena, ta manda e crudo sushi ey pa tankinan ariba tera. Y ora e Posnan y Tankinan ta yen, lamanan banda di Valero ta haya OILSPILL di azeta y crudo sushi cu ta leak bay lama. Si sr. Mike Eman ta persisti pa desmantela VALERO, esey ta significa cu E no tin Aruba na pecho y mucho menos SAN NICOLAS cu grandemente a vota pe. Si Valero mester bay, e suelo y subsuelo mester wordo inspecciona y lague limpi manera cu a hay'e. Mester corda di haci limpi ariba tera y bao tera prome cu e bay. Ningun hende lo bay traha un hotel ariba un suelo cu ta contamina y yena cu azeta y crudo sushi. Ta hopi cos tin dera bao di subsuelo di VALERO y pariba di Lago Heights tambe entrada di Colony y pega cu San Nicolas. Ta Dios so sa kico e Refinerianan a dera y a laga atras pa pueblo di Aruba sufri despues. E unico sitio cu por traha un hotel ta na NANKY Club of Rogers Beach y na halto dilanti di Baby Beach, pero desmantela VALERO pa traha Hotel ta imposibel. BAY GA A BACA BOE BOE BOEOEOE! Ainda falta e kiebro grandi den A.V.P cu ta na caminda, unda cu Marisol lo bay bini cu su propio partido, unda cu E no por soporta e insultonan di sr. Mike Eman su disco raya di ocho aña di mal gobernacion di M.E.P unda cu E tambe tabata participe; Otmar lo bay hunto cune y dos otro mas. Pa traha cu un loco no ta facil y pa para un loco ta mas dificil cu constantemente ta manera un brombeer fock fock fock y kier pa tur hende buig p'E y haci su kiér, mester por para e loco ey. Marisol a para e loco ey! Bon trabao Marisol ainda falta pa bo bini cu Bo partido nobo! DEN LOCONAN TA DIFICIL PA TRAHA. Hiacintha Thijssen Trimon, Savaneta 210-A

ARUBA TOURISM AUTHORITY CU ACLARACION DI IMPUESTO PA E BISHITANTENAN VENEZOLANO

Pa medio di e comunicado aki, Aruba Tourism Authority ta desea di aclarea lo siguiente referente e Travel Promotion Levy. Ayera Aserca Airlines a saca un comunicado referente un pago di US\$10.- cu cada pasahero di Venezuela mester paga. Un pago cu Aruba Tourism Authority a introduci. Mirando cu esaki a y ta crea confusion, a dicidi di aclarea esaki di biaha. Den e mercado di Venezuela como tal a saca lo siguiente pa nos socionan eynan:

Adhunto le envio la nota que enviaremos hoy a las agencias de viajes, operadores y aerolineas. Hemos recibido muchas llamadas de las agencias ya que hay unos circulares que han recibido sobre el tema. "Aruba Tourism Authority aclara que el impuesto de TPL (impuesto de promocion) se introdujo en Septiembre de 2012. El Aruba Tourism Authority no cobra directamente en Venezuela a cada pasajero que viaje por Aruba.

El TPL es un gravamen a las aerolineas que

vuelan a Aruba de 10 dolares por pasajero transportado a la isla. Asimismo, el valor de la tasa aeroportuaria es de USD 34.25 pagadera al momento de salida de la isla y en algunos casos esta incluida dentro del boleto de viaje."

Por favor distribuya en su compañía.

Esaki A.T.A. a saca despues di a tuma nota di lo siguiente. Pues aerolineanan ta responsabel pa un pago di US\$10.- pa cada pasahero cu ta bishita cu avion, desde September 2012. Retonan cu aerolineanan cu operacion na Venezuela a y ta confronta referente acceso na dollar na/for di e mercado di Venezuela a crea problema cu nan abilidad di cumpli cu e pago. Recientemente A.T.A. cu cooperacion di socionan local a intensifica esfuerzonan pa colecta locual diferente aerolinea den e caso aki mester paga ainda. Esaki a resulta den diferente acuerdo di pago y ta asumi cu esaki a conduci na e comunicado di parti di Aserca. A.T.A. ta spera di a clarifica un ke otro pa medio di e comunicado aki.

3.5 ta mas cu 3

Den Engelandstraat:

Dos auto Suzuki a dal tras di otro



Diabierna merdia den careda di 12:25 polis di trafico a bay den Engelandstraat pa un boksmento. Na yegada poco pabao di e tennis court na Eagle polis a haya e dos autonan Suzuki, un Sx4 y un Liana cu a boks cu otro.

Pa un of otro motibo e Liana a dal basta duro

tras di e Sx4. Chauffeur di e Liana aparentemente ta un persona cu tin problema cu curazon y a cuminsa haya dolor den pecho. Polis mesora a pidi pa un ambulance.

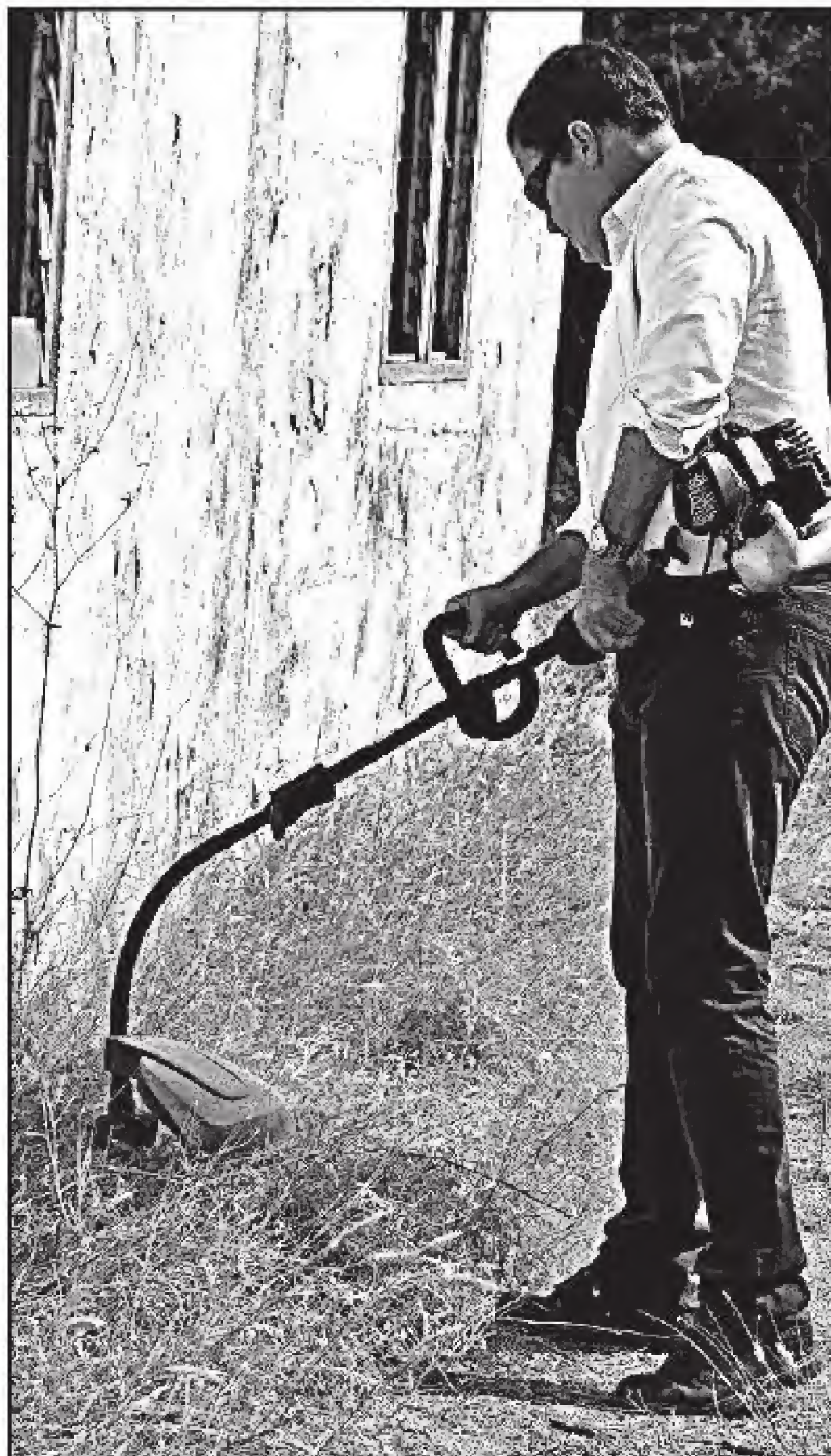
Na yegada di personal di Ambulance, nan a trata chauffeur di e Suzuki Liana.

**TA BUSCA TERENO
500M2 PABAO DI BRUG
739-0101**

Foto den Savaneta ta confirma mal maneho...

E POTRET PERFECTO DI PRIORIDAD ROBEZ DI MIKE

Kier chapi yerba, mientras famia no tin bentana, no tin awa, no tin coriente y no tin cuminda



Recientemente nos a tuma nota di un foto di Mike Eman, cu a wordo saca diahuebs, durante di un caminata di Mike den Savaneta. Remarcabel ta cu e foto ta unico, pasobra e ta mustra exactamente kico y kende ta Mike Eman.

Mike a bay corta yerba na e cas aki diahuebs, pero, waak e cas bon! E cas no tin bentana. E famia no tin coriente ni awa. Te hasta e yerbanan a muri. E ta e foto perfecto pa proba e PRIORIDAD robez di Mike Eman.

Asina Aruba ta bibando, den miseria, sin awa, sin coriente, sin cuminda y e cas aki sin verf y sin bentana. Pero e prioridad di Mike ta chapi cura envez di busca bentana pa e cas, envez di busca ayudo pa e famia. E ta lucha cu un machine pa confirma exactamente su maneho robez y di show. Pueblo ta sufri y Mike ta sigui gasta 1 miyon pa dia den rood.

MENSAHE NA OCASION DI DIA INTERNACIONAL DI DIVERSIDAD BIOLOGICO, 22 Mei 2015

DIVERSIDAD BIOLOGICO PA DESAROYO SOSTENIBEL CU NOTANAN ADICIONAL PA ARUBA

E variedad di bida riba Planeta Tera ta esencial pa e bienestar di e actual y futuro generacionan di ser humano.

E conservacion, restauracion y utilizacion sostenibel di diversidad biologico por yuda soluciona un gran cantidad di reto den nos sociedad. Proteccion di ecosistema y creacion di acceso asegura na servicionan duna door di ecosistemanan na gruponan vulnerabel y pover ta esencial pa yega na eradica pobreza extremo y hamber riba nos planeta. Reduci deforestacion y degradacion di tereno y aumenta e asina yama secuestacion (captura) di dioxido di carbono den bosque, areanan arido y terenonan pa agricultura y cria ta genera beneficianan significativo social y economico y ta maneranan efectivo y economico pa mitiga cambio climatico.

Cualquier framework pa desaroyo sostenibel mester proporciona condicionan cu ta permiti conservacion y utilizacion sostenibel di diversidad biologico, y alavez yuda reduci e factornan causante di perdida di diversidad biologico. E metanan y agenda pa desaroyo post-2015 pa desaroyo sostenibel, cual ta den proceso di negociacion internacional actualmente ta crea un oportunidad unico pa haci diversidad biologico un

tema central y promove cambio transformador den e manera den cual ta interpreta diversidad biologico den economia y sociedad. E Plan Strategico pa Diversidad Biologico 2011-2020 adopta globalmente y e "Aichi Targets" ta proporciona un modelo util pa Estadonan Miembro di Naciones Uni por usa den nan consideracionan pa implementacionan den maneho nacional di e post-2015 agenda pa desaroyo sostenibel. Cumpliendo cu e "Aichi Targets" y enfocando riba perdida di diversidad biologico den un sentido mas general alavez lo por contribui den un forma significativo pa cumpli cu e post-2015 agenda pa desaroyo sostenibel. Dia Internacional pa Diversidad Biologico, laga nos renoba nos compromiso global y nacional pa reduci e nivel di perdida di diversidad biologico pa humanidad y nos planeta Tera! Na nivel local na Aruba e instrumentonan principal pa reduci perdida di diversidad biologico ta nos Ordenanza Nacional pa Proteccion di Naturaleza (Landsverordening Natuurbescherming), y e Ordenanza Nacional pa Desaroyo Teritorial (Landsverordening Ruimtelijke Ordening) y su instrumentonan entre otro Plan di Desaroyo Teritorial (Ruimtelijk Ontwikkelingsplan).

Na nivel internacional ta



valido pa Aruba e Tratado di Cartagena cu su tres Protocolo, esta Oil Spills Protocol, Specially Protected Areas and Wildlife (SPAW) Protocol y e Land-based Sources of Marine Pollution (LBS) Protocol.

Lamentablemente na Aruba den e maneho di Green Aruba y planificacion pa desaroyo di sector turistico NO ta usa e Plan di Desaroyo Teritorial y tampoco estudionan pa impacto ambiental cu ta cumpli cu nos ordenanza pa proteccion di naturaleza y ningun di e tres protocolo di e Tratado di Cartagena.

Esaki ta visto entre otro den e forma con Gobierno di Aruba ta procede den e proyectonan di Bahia Principe cu lo destrui e Islanan di Bubi, un IBA, esta un Important Bird and Biodiversity Area.

E compania ACE FIRM Engineering te dia di awe no kier NI suministra e concepto di e estudio di impacto ambiental na esnan cu a participa den e proceso pa yega na e concepto y ta parce cu e desaroyador di e proyecto Grupo Pinero lo sigui cu e Bahia Principe Resort



22 MAY 2015
INTERNATIONAL DAY
FOR BIOLOGICAL DIVERSITY
BIODIVERSITY FOR SUSTAINABLE
DEVELOPMENT

síntene cuenta cu NINGUN aspecto ambiental y di proteccion di naturaleza stipula pa nos leynan local, plan pa desaroyo teritorial y e Tratado di Cartagena. Mescos ta e caso cu e desaroyador di e proyecto Zoetry Isla di Oro, esta Dell Real Estate cu tampoco no kier duna acceso na e estudio di impacto ambiental.

Y contrario na e proyecto di molina di biento na Uirama ningun di e dos proyecto hotelero tin hoorzitting, esta sesion publico programa pa debate riba e estudionan di impacto ambiental.

Y si nos haci mencion breve di e manera con WEB Aruba a atende cu e derame di petroleo algun luna pasa y con diariamente na e dump di Parkietenbos e laman ta ser contamina nos por mira cu e situacion di proteccion di diversidad biologico na Aruba ta sumamente tristo.

Mas ainda si nos tuma den

consideracion cu ainda despues di cinco anja di promesa di Minister Presidente Mike Eman no tin NI un Ordenanza Nacional General pa Medio Ambiente, cu por cierto mester regla pa ley "once and for all" kico ta un estudio di impacto ambiental na Aruba y NI un Parke Marino, cual TUR otro cinco isla di Reino Holandes den Caribe si tin regla.

E UNICO noticia alentador cu nos a mira den cuadro di diversidad biologico den e dianan aki ta cu lo tin un caso penal den corte pa violacion di e prohibicion pa usa speargun pa pisca na Aruba.

Awor si solamente e poder legislativo y poder ehecutivo na Aruba recapacita y sigui e bon ehempel di nos poder judicial pa salvaguardia nos diversidad biologico na Aruba.

22 Mei 2015

Santa Cruz
BARBERSHOP
Non-Fri 8AM-7PM • Sun: 9AM-6PM
T1.600-6673 • T2.592-1880

Segun Lorna Varlack, ta casnan social so MEP a construi durante 8 aña!

Ta kende a fungi como maestra di ceremonia na inauguracion di e Centro Medico Nobo na San Nicolas?



Tin biaha bo tin cu puntra bo mes si e politiconan di AVP ta bon di cabez of si conscientemente nan kier sigui manipula mente di pueblo. Un di e politiconan aki ta e parlamentario Lorna Varlack, un politico ja-rikker cu den un comunicado recien a declara cu "Gobierno di MEP durante 8 aña a traha casnan social so". Ta increibel e ponencia ridiculo aki di Lorna Varlack y ta muestra cu te ainda e no por biba kere cuanto joya di proyecto a ser ehecuta cabalmente durante tur gobernacion di MEP, esta den e gobiernonan tanto prome cu Status Aparte, tambe durante e periodonan di 1989-1994 y 2001-2009.

Un sin fin di proyectonan di MEP

Lo mas tristo ta cu tabata hustamente sra. Varlack mes cu a fungi como maestra di ceremonia na inauguracion di un proyecto noble cu no por wordo categoriza como cas social, esta e proyecto di Centro Medico dr. Rudy Engelbrecht na San Nicolas y esaki tabata durante gobierno di MEP. Hecho ta cu bo no por ta asina ignorante pa grita cu ta casnan social so MEP a construi, pero bo mester por mira tambe tur e otro proyectonan

den tur otro area y sector den comunidad cu a ser ehecuta pa MEP: Construcion y renobacion di schoolnan, construcion di facilidatnan deportivo, construcion di edificionan di gobierno, construcion di wardanan di polis, Ministerio di Husticia y Corte di Husticia, renobacion di monumentonan historico, construcion di terminalnan di bus y areanan comercial, construcion di rotonde y camindanan etc. E lista y fotonan di tur e mas di 200 proyectonan ta disponibel pa Lorna averigua pa su mes si esaki ta berdad of no!

Lorna tin trabao pa haci

Ta parce cu Lorna Varlack tin tur e stof di klinkers den su wowonan, ya cu te ainda – despues di 6 aña – e no kier mira ni reconoce tur e proyectonan – cu no ta casnan social so - ehecuta durante gobernacionnan di MEP. Ora cu Lorna ta declara cu ta casnan social so a ser construi durante 8 aña di MEP, esey ta demostra un biaha mas con grandi e odio y envidia ta biba ainda den curazon di Lorna Varlack.

Locual MEP kier sugeri Lorna ta cu como bon San Nicolaser su persona

pone poco presion riba su gobierno y percura pa completa e Centro Medico San Nicolas cu su Centro di Cardiologia y cual proyecto te ainda ta ser boycotea door di Gabinete Mike Eman. Varios di e localnan (12 camber di 1 y 2 persona, post, oficina di enfermera) ta para bashi y hopi instrumento medico (sterilisatie machine) ta para pornada ta putri. E fotonan adunto ta papia pa nan mes. Aki Lorna Varlack tin un trabao pa haci, na lugar di skirbi disparate sin pia sin cabez. Talvez si e haci su esfuerzo pa Gabinete Eman termina cu e Centro di Cardiologia mas pronto posibel, su persona lo por bolbe fungi como maestra di ceremonia na inauguracion di e centro aki.



has an opening for following position:

JUNIOR ACCOUNTANT

This person provides financial information by maintaining and reconciling accounts; preparing reports. Must have an accounting degree/experience and understand the accounting cycle.

Skills/Qualifications: General Math Skills, Accounting, Deadline-Oriented, Reporting Skills, Attention to Detail, Confidentiality, Coordination, Thoroughness, Quality Focus, Objectivity, Quickbooks experience is a plus.

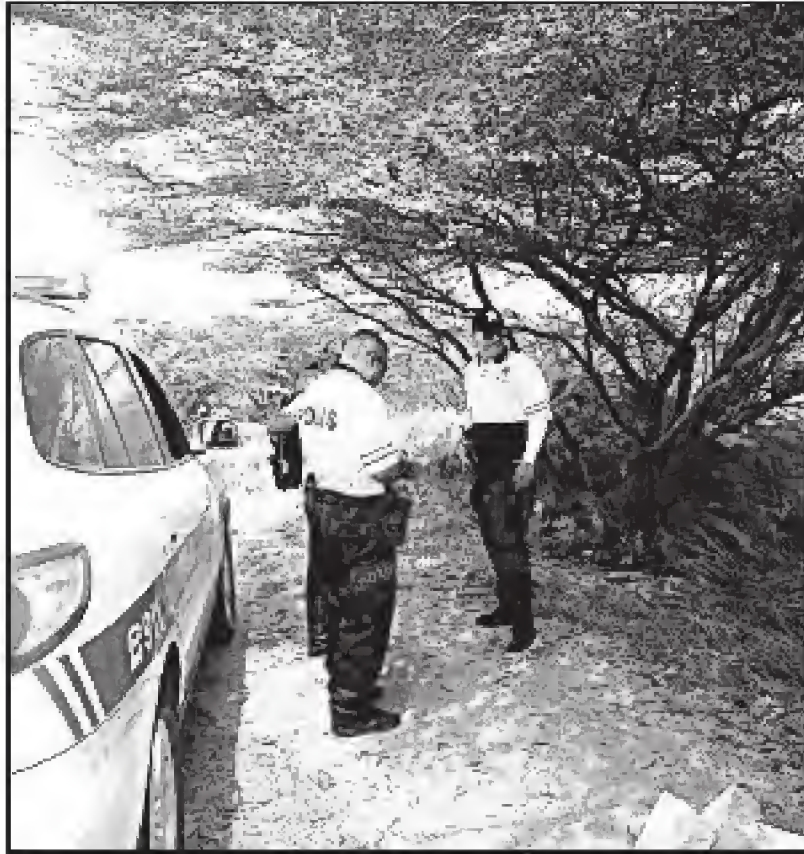
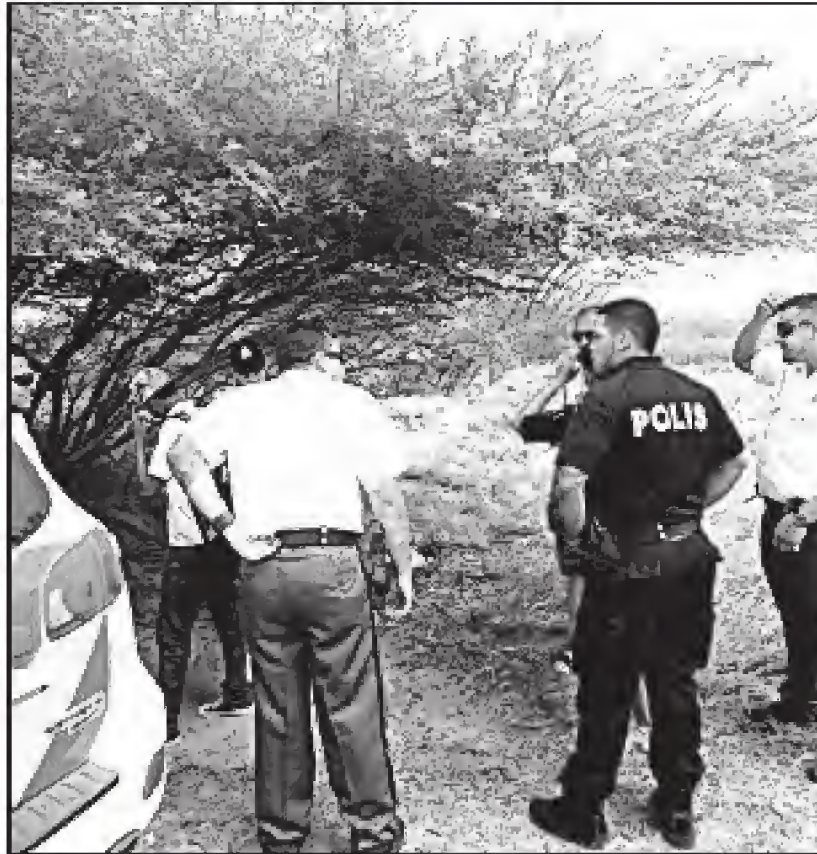
We are primarily looking for Aruba Nationals or residents with valid permit papers.

We offer stable working conditions with benefits proper to the position.

Please send your application letter and resume to:

jflanegin@asap.aero or apply personally at ASAP Services N.V. at Mahuma 54 to the attention of Mrs. Jacqueline Flanegin.

Cantidad di polis a bay EPB Hato pa un pelea grandi



Diabierna merdia den careda di 2:15 ora cu school a caba central di polis ta haya noticia di un pelea grandi na EPB Hato. Di biaha ta cuminsa na manda varios unidad policial, mirando cu ora tin pelea grandi eynan cos por bay completamente for di man, den pasado te hasta auto a wordo manda ariba hende ey dilanti, cu intencion di mata. Na yegada di polisnan berdad ta haya cantidad grandi di mucha ariba caya y tabata momento cu mayornan tabata buscando nan yiunan. Un rato nos por bisa cu lo tabata trata di dos grupo, of cada bringado tabata cu nan gang. E hobennan a bati boca, y despues e grupo a plama atrobe for di otro, esaki tabata momento cu polisnan a yega. Probablemente pa planea un otro lugar pa asina enfrente otro.

Parti zuid di e school polis a ser manda pasobra aparentemente algun mucha lo a core dreña mondi. Polisnan cu a yega



na grupo no a logra haya niun grupo, solamente un hobencito cu kizas lo tabata net den e area cu a ser bisa cu un grupo lo a dreña mondi, nan a tuma su datonan y e por a sigui su caminda. Pues kico a pasa exactamente no ta conoci, ya cu ningun hende lo papia.

Den Chilestraat:

Polis a atende un hoben bao influencia cu a bira razo



Dialuna mainta a dreña informacion cu na un cas den Chilestraat un hoben di 14 aña a yega cas y a lanta contra e tata. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu ta trata di un caso unda un hoben di 14 aña a yega cas bao influencia di marihuana. E

tata a bay hala su atencion. E hoben a lanta contra di e tata. Polis a yega na e sitio pero na e momentonan ey ni e hoben, ni e tata tabata na cas. Polis a sali core rond busca nan pero no a encontra nan. Despues polis a haya sa cu e tata a yega cas y polis a bay pa papia cu e tata.

MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

Santo pa Basha, Santo pa Pleister, Crushed Sand, Piedra, Tera pa

Mata, Graniet. Tambe nos ta Rosa Tereno, Coba Pos y Fundeshi.

ROOI BOSAL 49

TEL.: 585-1708

FAX.: 585-6299



B'a Buske? Want'e

Demoniza BBO pero probecha di e mesun BBO aki!

Den 5 año di tempo Gabinete Eman a ricibi un suma astronómico di 728 miyon florin na BBO

Ta increíbel pa mira con grandi e stimacion di e lider di fraccion di AVP, Baba Herde ta pa loke ta e belasting indirecto BBO cu a ser introduci na 2007 door di Gabinete Oduber. Un y tur por corda ainda con partido AVP a demoniza e BBO malamente insinuando cu esaki ta un monstruo ferozo cu ta cla pa devora henter e pueblo Arubano. E tempo ey nan lider a organiza un bochincha ilegal contra gobierno di MEP y cu un actitud cayehero Mike Eman a kibra baricada, a pusha polis hala un banda y tabata tin tur intencion di drenta y podera di Bestuurskantor. Alavez henter e campaña di AVP pa eleccion 2009 tabata dirigi riba e mentira y manipulacion baho cu nan lo elimina BBO asina cu AVP drenta gobernacion.

Pueblo a kere den e promesa falso aki y den eleccion a duna Mike Eman e beneficio di duda pa goberna e pais aki.

AVP a demoniza BBO

Pero kico nos ta mira awe na 2015? E BBO di 3% cu AVP a demoniza a ser reduci primeramente te na 1½%, pero ultimamente den un lapso di apenas 6 luna di tempo esaki a ser aumenta te na 3½%. Hecho ta cu introduccion di BBO na 2007 door di Gabinete Oduber a resulta sumamente exitoso, ya cu si esaki no tabata e caso, gobierno di AVP lo no a brasa y te hasta aumenta esaki te na 3½%. Awe cu Baba Herde ta braza duro duro cu e BBO y cu su persona a declara cu BBO ta e mihor cos cu por a sosode cu Aruba, e tin



SUMA CU GOBIERNO A RICIBI NA BBO (x mln Afl.)

2007	132
2008	169
2009	171
2007-2009 (MEP)	472
2010	371
2011	85
2012	87
2013	92
2014	93
2010-2014 (AVP)	728

cuanto placa di BBO e gobierno di MEP y di AVP a haya, den e tabel adunto por mira cu durante 2007 te cu 2009, Gabinete Oduber a ricibi un total di 472 miyon florin na BBO. Sinembargo nos por mira den tabel tambe cu e gobierno cu mas a probecha di BBO ta Gabinete Mike Eman cu a ricibi durante 2010 te cu 2014 un suma astronómico di 728 miyon florin na BBO. Nan a ricibi asina hopi placa – specialmente cu e BBO di Valero - cu te hasta nan a dicidi di regala e refineria un suma di 76 miyon florin. Pues aki por mira claramente con un partido manera AVP cu a demoniza BBO, tabata esun cu mas a probecha di e BBO aki. Anto ricibiendo tur e placa aki, ainda nan tabata tin e curashi di fia y sigui fia, redoblando nos debe nacional for di 2.1 biyon te na mas di 4 biyon florin, esta di 40% te cu 82%.

Awor ta keda na Baba Herde pa splica pueblo unda e suma di 728 miyon cu su gobierno di AVP a ricibi di BBO a bay. De paso e por splica tambe na kico e suma miyonario cu AVP a ricibi di e placa di Plant N.V. cu Gabinete Oduber a laga atras a bay y tambe kico tur a wordo haci cu e fianzanan di mas di 1 biyon florin riba mercado local y internacional.



ANUNCIO – BLBA / 121/15

Di acuerdo cu artículo 3, di “Arbeidsbesluit III”, Mediador di Gobierno na Aruba ta anuncia lo siguiente:

a. Siguiendo referendum lo wordo teni bao empleadonan di:

Number di EMPRESA : “Divi Daltime N.V.”
Fecha referendum : Diamars 9 di juni 2015
Duracion referendum : 8:00 am – 9:00 am
Luga di referendum : The Tamarijn Boardroom

b. Na dicho referendum lo participa e sindicato:
Sindicato di Trahadornan di Aruba (STA)

c. Empleadonan cu tin derecho di voto cual ta aparece ariba e lista
cu a bay pa partidonan dia 22 di mei 2015.

Aruba, 22 di mei 2015

Mediador di Gobierno
Anselmo Pontilius

e curashi di puntra unda e placa di BBO bao di MEP a bay. Cu e pregunta estúpido aki ta muestra claramente cu Baba un biaha mas no tin ningun nocion di kico ta encera economia ni finanzas publico di nos pais.

Surplus na 2008

Si Baba a haci su huiswerk un tiki drechi e por mira cu danki na introduccion di e BBO nos deficit financiero a ser reduci substancialmente den e periodo 2007-2008 y te hasta nos pais a conoce un SURPLUS. Hecho ta cu si na 2006 e deficit tabata -119.5 miyon florin, na 2007 esaki a ser reduci te -71.4 miyon y danki na e introduccion di e BBO nos pais a conoce un SURPLUS di +51.4 miyon florin na 2008. No solamente e deficit a baha, pero nos debenan nacional tambe. Si na

2007 nos debe tabata 2136 miyon florin, esaki a baha te na 2051 miyon florin na 2008, pues un reduccion cu 85 miyon florin. Aki Baba por mira claramente unda e placa di BBO a bay bao di gobernacion di MEP, esta un reduccion di nos deficitnan financiero y debenan nacional. Alavez Baba ta come y lubida hopi liher, ya cu hunto cu introduccion di BBO na 2007, e tarifa di loonbelasting a ser reduci substancialmente pa tur trahador. Danki na e reduccion aki un persona manera Baba cu tabata gana mas o menos 8 mil florin pa luna tabata haya tur luna un suma di 403 florin extra den su salario. Anto ainda Baba tin e curashi di puntra unda e tur placa di BBO a bay?

Un gobierno probechador

Pa por haya un bista

ARUBA MARRIOTT TA GANA PREMIO REGIONAL PA 2014

"SALES LEADER OF THE YEAR" Y "MARKETING & ECOMMERCE TEAM OF THE YEAR"



Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino a gana dos premio prestigioso como "Sales Leader of the Year" y tambe "Marketing & eCommerce Team of the Year" di e region di Caribe y Latino America. Carolina Voullieme, Directora di Sales & Marketing, a wordo reconoci como "Sales Leader of the Year" pa e region. Como un di e nominadonan reconoci pa excelencia den liderazgo, gerencia di Marriott International a scoge sra.Voullieme pa su pasion y dedicacion como lider di e team di Sales & Marketing. Sra.Voullieme a cuminsa su trayecto cu Aruba Marriott na aña 2013 y ta responsabel pa e maneho di venta,

mercadeo como tambe optimaliza generacion di entrada pa e hotel.

Ademas di e reconocimiento aki, abao di guia di Carolina Voullieme, e team di Marketing & eCommerce sosteni door di Stacey Banfield y Christine Leo, formando parti di e team di Sales & Marketing, a ricibi un reconocimiento como "Marketing & eCommerce Team of the Year" pa 2014 pa e region di CALA.

E team di Sales & Marketing ta sumamente contento di por a ricibi e reconocimiento aki, cual a wordo otorga a base di resultado di un aña exitoso pa e hotel cu un

crecimiento impactabel riba ArubaMarriott.com, como tambe a logra obtene 20K Facebook fans durante un aña y a surpasa \$10 miyon den balor di PR. "Mi ta honra pa ricibi e dos premionan prestigioso aki, e ta un reflexion di mi team su compromiso na excelencia y tambe Marriott su esfuerzo na e desaroyo di nos talentonan local. Aruba su generacion hoben ta yen di energia y ta ansioso pa crece den e industria di hospitalidad y hunto cu Marriott su filosofia pa desaroya talento, ta e opurtunidad ideal pa cultiva leadernan local", sra.Voullieme a comparti.



BLUSH | SANTA CRUZ 36 | 585 3323



TUR CORTE
TUR ESTILO PA DAMAS
Y CABAYERO AFL25.00

MEI
SPECIAL

PA LUNA DI MEI
CORTE TINJA Y BLOW AFL125.00
TINJA Y BLOW AFL100.00

MANICURE Y PEDICURE AFL50.00
DIALUNA PA DIAHUEBS

RICIBI BO BANJO DI CREMA
COMPLETAMENTE GRATIS
Y PUNTRA PA NOS SPECIAL
PACKAGE PA COMUNION
BRUD Y TUR OCACION

Delegacion di MEP a sali pa Hulanda

Delegacion ta consisti di: Evelyn Wever-Croes, Xiomara Ruiz-Maduro y Ady Thijsen

-- E delegacion di MEP encabeza pami. Evelyn Wever-Croes tambe a sali pa Hulanda caminda lo atende den dos serie di reunion importante.

> TRIPARTIET

> Dialuna y diamars tin reunionnan tripartiet cu delegacionnan di Curaçao y Sint Maarten. Lo toca varios tema di cooperacion mutuo entre otro desaroyo economico, energia, enseñanza, integridad, salubridad, problema cu hobennan y discriminacion. > Pero lo trata temanan delicado tambe manera e intervencion recien di Gobernador na Aruba y na Sint Maarten y tambe screening di candidato pa minister. E meta di e reunionnan aki ta pa caminda cu paisnan por traha hunto den bienestar di nan ciudadanonan, pa logra mas bienestar posible >

> IPKO

> Diarazon te cu diabierna tin e reunionnan interparlamentario entre parlamentonan di Aruba, Hulanda, Curaçao y Sint Maarten. Riba agenda tin practicamente e mesun topiconan cu e reunion tripartiet cu excepcion di esun di intervencion di Gobernador, Adicional



tin riba agenda di IPKO e tema di areglo di disputa entre paisnan den Reino a base di Statuut. Tambe lo trata iniciativa di Parlamentario Hulandes Van Oven pa cambia art. 14 y 38 di Statuut. E dos temanan aki y e tema di 'integridad' y 'screening di candidato ministernan' ta e temanan mas delicado y ta ser spera bastante discusion riba e temanan. E reunionnan lo tuma lugar den salanan di Eerste Kamer y Tweede Kamer y mayoria por wordo sigui via website di Tweede Kamer. >

> VARIOS OTRO REUNION

> Aparte di e reunionnan menciona e delegacion tin otro reunionnan

planea cu varios otro politico, gobernante y organizacionnan. "Nos a prepara bastante pa e reunionnan aki y awor ta asina leu. Nos a bin cu un mision y esey ta pa logra mas bienestar pa nos pueblo y pa haya mas claridad den e situacion relaciona cu supervision di Aruba. Nos lo splica na Hulanda cu nos no ta di acuerdo cu e supervision impone riba Aruba ni e caminda cu a wordo encamina. Sinembargo nos ta consciente cu algo MESTER a wordo haci pa para e mal gobernacion di Mike Eman y pesey e supervision mester a bin. Loke nos kier pa tur hende comprende ta cu no ta husto cu den e proceso ey

nos pueblo ta wordo suta cu medida mientras cu gobierno mes no ta corta den su gastonan manera manda dos minister cas. Tambe nos kier pa tur hende comprende cu asina cu Aruba haya un gobierno drechi bek, no tin necesidad di supervision door di Hulanda. Un gobierno drechi manera MEP tin den preparacion mes por controla su mes atraves di su propio institucionan. MEP a demostra di por a goberna e pais aki drechi, prueba entre otro cu a laga tanto e debe nacional como e deficit den margennan internacionalmente aceptabel. Si e maneho di MEP a wordo continua despues di 2009 y e

margennan impone e tempo ey no a wordo bandona pa AVP, awe nos no ta den e problemanan cu nos ta. Aruba merece mihor. Esey lo ta nos mensahe na Hulanda" asina lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes a duna di conoce.

Ladroncia den Interpan N.V.

Asistencia di Polis a wordo pidi diahuebs 01.13, na Interpan N.V., pa un ladroncia. Na yegada Polis a papia cu e personao di Safe Com, cu tabata na e sitio, hunto cu e persona encarga cu yabi. E muher N.C.Z.T.B. v.d B. a bisa cu dia 20 di Mei, mas o menos 18:45, el'a laga e lugar na yabi y intacto. Mas o menos 12:53, Safe Com a yame y bise cu a porta parti patras tabata habri. El'a controla den oficina y a nota cu ladronnan a bay cu 4000 florin y 2000 dollar. Keho a wordo tuma y recherche a wordo poni na haltura pa haci investigacion.

Interes di Pueblo

Top 95

Tur diasabra flor pa flor

Cu Nilo Croes

Awe Interes di Pueblo ta presenta

Prome tanda: Edgar Vrolijk, miembro di MEP, un educador, tremendo representante di Sta. Cruz, un hoben cu curazon grandi, politico hoben prometedor di MEP.

Segundo tanda: Mireille Sint Jago di MEP, un dama cu no a laga gobierno tene abao. E mes ta lucha pa su futuro, cu siguranza cu e lo logra esaki tambe!



Fada ta presenta FERIA Familiar



FADA
Ta presenta
Feria Familiar
Crossfire
HYPER
Disney
Recreation
NA: Y.M.C.A San Nicolaas
Orario : 12:00 PM-4:00 PM
Fecha: 31 Mei 2015
Bar y cushina bon sorti
Na prijs di Famia!
Sponsored by :
CEDE, ARUBA, SUPER FOOD, Y.M.C.A. ARUBA, FERIA FAMILIAR

Nos studiantenan di EPI Welzijn Salubridad & Servicio, Rulienne Arends y MilaGrosa Luidens, ta organizando un Expo pa F.A.D.A na YMCA San Nicolas. Recientemente F.A.D.A. a habri un oficina na YMCA San Nicolas cu tin como meta pa brinda e comunidad pariba di brug servicio nan di informacion y prevencion di adiccion ademas pa conscientiza e hobennan y comunidad en general tocante e consecuencianan di uso/abuso di droga y alcohol. E oficina na San Nicolas a wordo habri despues cu a haci un onderzoek y di esey por a saca afor cu na San Nicolas e problema di droga ta halto door di falta di informacion. E meta di e feria familiar ta pa laga e comunidad di pariba di brug cera conoci mas di cerca cu e servicio nan cu F.A.D.A. tin pa brinda nos comunidad. Na e feria lo tin diferente



booth cu informacionnan valioso y servicionan cu F.A.D.A ta brinda na nos comunidad pa mas di 30 aña caba. Profesionalnan den e area di prevencion di adiccion di droga lo ta presente. E feria lo tuma lugar dia 31 di Mei 2015 di 12:00 pm pa 4:00 pm na YMCA San Nicolas. Entrada pa e evento aki ta completa gratis y PROME 100 mucha nan lo ricibi nan ticket pa e diferente actividad nan cu lo tin specialmente pa nos muchanan. Despues di e 100 nan lo tin e chens pa cumpra ticket na prijs di famia. Riba e dia aki lo

tin diferente actividad. Pa entretene nos muchanan nos lo tin 5 dino jump pa tur edad, lo tin popcorn, cotton candy y raspao. Pa nos hobennan nos lo tin funstacle masters cu diferente obstaculo. Pa nos grandi nan lo tin mesa di domino. Sin laga afor DJ Hyper cu lo tei pa deleita tur presente y tambe nos lo tin GIG (God Inspired Group) cu lo brinda nan musica pa asina esnan presente por los pia. Nos lo tin un bar (non alcoholic) y un cushina bon sorti. Tur cos na prijs di famia.

Problema cu awa cu no tabata di beerput

Central a manda Polisnan diahuebs pa 8:23, na Bubali unda habitante tabata haya molester di holor di awa di beerput. Na e sitio e homber H.S. a bisa cu un truck blanco supuestamente ta basha awa di beerput riba e tereno pariba di su tereno y pesey ta haya molester di holor malo. Polisnan tambe a haya un holor desagradabel y a mira un truck blanco para riba e tereno. Polisnan a bay papia cu e chauffeur di e truck, kende a bisa cu riba peticion di e doño M.W., el'a bay busca awa na Santa Rosa pa basha riba e tereno cu lo mester wordo planta. Segun su declaracion, no ta awa di beerput. Polis a bisa e doño pa laga basha e awa, den oranan di anochi, pa no molestia e otro habitantenan cu holor. Segun E., cu no ta awa di beerput. E doño di e tereno, M.T. a wordo bisa di e problema cu e holor y a wordo conseha pa muha e tereno den oranan di anochi, pa no causa molester M.T. Polisnan di Bario a duna permit pa haci e trabao.



Un Mainta Diferente
Lyonel Dirksz
Tur dialuna pa dibierna di 9er di mainta pa 12er
Un Mainta Diferente
Pa alegra bo mainta cu motivacion, salud, noticia, farandula, humor, musica, hopi premio y topiconan intresante.

Elimina BBO?

Kier meen di 3 pa 3.5% ?

EXECUTORIALE VERKOOP

Krachtens artikel 1203 lid 2 (oud) respectievelijk 3:268 (nieuw), van het Burgerlijk Wetboek van Aruba zullen de volgende onroerende zaken in het openbaar worden verkocht.

De verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning.

1. een perceel eigendomsgrond, groot zevenhonderd vijftig vierkante meter (750 m²), gelegen aan de Isaac Wagemakerstraat te San Nicolas in het Vierde district van Aruba, omschreven in meetbrief nummer 139 van vijftientwintig september negentienhonderd vierenzeventig, met het daarop gebouwde appartementencomplex, plaatselijk bekend als: Isaac Wagemakerstraat 75-B;

Inzetprijs: Afl. 67.500,00;

2. het recht van erfpacht tot zestien november tweeduizend zevenentwintig op een perceel domeingrond, groot zeshonderd vijftien negentig vierkante meter (695 m²), gelegen aan de Isaac Wagemakerstraat te San Nicolas in het Vierde district van Aruba, omschreven in meetbrief nummer 20 van tien februari negentienhonderd vijftig, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Isaac Wagemakerstraat 81;

Inzetprijs: Afl. 63.750,00;

3. het recht van erfpacht tot zevenentwintig november tweeduizend tweeënzeventig op:
 - a. een perceel domeingrond, groot éénhonderd één vierkante meter (101 m²), gelegen aan de Helfrichstraat/Jan Steenstraat te San Nicolaas in Aruba, kadastraal bekend als vierde afdeling sectie A nummer 119, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Helfrichstraat 34; en
 - b. een perceel domeingrond, groot éénhonderd vierkante meter (100 m²), gelegen aan de Helfrichstraat/Jan Steenstraat te San Nicolaas in Aruba, kadastraal bekend als vierde afdeling sectie A nummer 120, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Helfrichstraat 36,hierna tezamen ook te noemen: het registergoed (tezamen vormende de bar/restaurant bekend als: Las Vegas Bar);

Inzetprijs: Afl. 175.000,00; en

4. een perceel eigendomsgrond, groot zesduizend vierhonderd zestig vierkante meter (6.460 m²), gelegen te Weg Fontein in het vierde district van Aruba, zijnde het restant van de gronden omschreven in meetbrief nummer 242 van eenentwintig oktober negentienhonderd vijfenzeestig (oorspronkelijk groot zesduizend achthonderd vijfenzeventig vierkante meter (6.875 m²), met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Weg Fontein 154-A, -B en -C;

Inzetprijs: Afl. 225.000,00.

----- Op verzoek van een van de gerechtigden -----

5. een perceel eigendomsgrond, groot achthonderd drieënveertig vierkante meter (843 m²), gelegen te Nuña in Aruba, kadastraal bekend als eerste afdeling sectie L nummer 4966, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Nuña 50, 50-A en 50-B, en al hetgeen daartoe door aard, natrekking en bestemming behoort of zal behoren.

Inzetprijs: nader te bepalen.

Onderhandse schriftelijke biedingen kunnen tot en met 9 juni 2015 tot 16:00 uur worden aangenomen; iederieder is verplicht te tonen dat hij zijn bod kan nakomen, zulks ter beoordeling van de executant.

In geval van veiling krachtens beslagrecht bestaat geen mogelijkheid tot onderhandse biedingen.

De verkoop zal plaatsvinden ten overstaan van mr H.M. Rodriguez-Taekema, notaris in Aruba, op 25 juni 2015 om 9:00 uur in de vergaderzaal van RENAISSANCE CONFERENCE CENTER aan de L.G. Smith Boulevard 82.

De veilingvoorwaarden zijn beschikbaar op het kantoor van de genoemde notaris bij:

Notariskantoor Rodriguez-Taekema N.V.
SUCU / De la Sallestraat 60
(rotonde Seroe Blanco)

Tel: (297) 588-2400 • Fax: (297) 588-2500 • Email: j.decuba@notarisrodriguez.com

Drs. Booshi Wever di UPP:

DESPUES DI 12 AÑA DI OFICIALIZACION DI PAPIAMENTO, FALTA HOPI PA HACI AINDA PA DUNA PAPIAMENTO E LUGAR MERECI

Partido Union Patriótico Progresista na ocasion di e di 12 aña di oficializacion di nos idioma Papiamento, kier a felicita nos comunidad pa e hecho aki, pero na e mes momento muestra cu apenas esey ta e comienzo di un trayectoria largo pa duna Papiamento e lugar cu e merece den nos comunidad y den nos bida diario.

UPP den su Programa Electoral di 2013, como un partido cu a profila su pensamentonan como un partido cu ta pro Arubianizacion y pro Integracion di esnan cu ta haci di Aruba nan patria nobo, a muestra claramente e rol cu nos ta kere cu Papiamento mester tin den henter e proceso aki. Lamentablemente nos tin di bisa, cu keto bay, Papiamento no ta haya e atencion cu e merece, particularmente ni for di gobierno, ni for di Parlamento.

Den e cuadro di Arubianizacion aki ta necesario pa reconoce e rol di Papiamento den nos sistema educacional. Den cuadro di e desaroyo intelectual di nos muchanan, ta necesario pa nan siña pensa y comunica den nos idioma como punto di salida, pa despues sigui desaroya nan mes den otro materianan y otro idiomaan. Di e manera aki nos ta crea tambe e Arubiano critico, y cu por expresa su opinion, sin tin nodo di laga otronan haci esaki p'e, loke cu lastimamente tur dia nos ta mira ta tumando lugar.



UPP ta na favor pa no unicamente Papiamento forma parti di nos sistema educacional como idioma di instruccion, pero mester amplia esaki na nivel universitario, pa asina no solamente haci mas investigacion riba nos idioma, sino tambe pa nos por tin e herment necesario pa asina nos por traha na profesionalizacion di nos maestronan riba tanto e materia di Papiamento mes, pero tambe pa e maestronan por haci uso di Papiamento como idioma di instruccion general den nos enseñanza.

Papiamento mester bay hunga un rol hopi mas importante y prominente den nos enseñanza, birando asina e idioma di instruccion na schoolnan basico, mientras Hulandes, Ingles y Spaño lo mester wordo duna como idiomaan di materia obligatorio ("verplichte vakken"). Den concepto di UPP

Hulandes ta birando poco poco mas bien un estorbo den educacion di nos yunan. Hulandes como idioma di instruccion ta basa riba un sistema colonial cu no ta funciona mas pa nos generacion actual. Hulandes ta un idioma di school, pero cu no ta biba den comunidad. Rond di 6% di nos comunidad tin idioma Hulandes como idioma na cas. Te cu awor ta trata e idioma aki na school como si fuera e ta idioma materno di nos muchanan cu tur e consecuencianan cu esaki ta trece cu ne. Lo mester enfoca mas riba e lugar di e idiomaan den nos enseñanza. Pa hopi tempo caba nos por mira cu e rol di Hulandes den nos bida diario y cotidiano ta desapareciendo, mientras cu Ingles y Spaño ta bira mas importante. Y UPP ta kere cu Papiamento, den tur esaki mester ta instrumental, pa ta e forza catalizador entre e idiomaan extranhero aki, y hustamente lo mester contribui na e integracion cu tanto Aruba tin mester. E rol di Hulandes ta keda refleha tambe, na momento cu nos mandatarionan ta firma acuerdonan cu Hulanda, den idioma Hulandes y cu despues ta resulta cu interpretacionnan ta varia y pueblo ta sinti di ta wordo duna un 6 pa un 9. Ya cu idioma Papiamento ta oficial, mester bira un exigencia cu documentonan cu ta wordo redacta na Hulandes ora di yega na acuerdonan importante asina, tin tambe su equivalente den nos idioma Papiamento. Pues, tin un caminda largo ainda pa bay!

Dia International di Biodiversidad

Enfatizando desaroyo duradero



ORANJESTAD - Ayera 22 di Meitawata Dia International di Biodiversidad. Pa un desaroyo duradero nos ta sacrifica naturalesa (biodiversidad) y tambe hopi biaha no ta tene cuenta cu cierto grupo di hendenan. Pa nos desaroya na un manera balansa nos tin cu acerca e hendenan local y tende nan deseonan pa e bario, nan manera di biba y específicamente

pa naturaleza, nos tin cu waak e servicio cu nos ecosistema ta brinda nos. E balor di un beach blanco, un lama limpi, un suelo cu gordura pa mata crece, aire limpi pa hala rosea y hopi mas. Dia di biodiversidad ta pa stimula e cantidad di diferente mata (plantamento), aprecia bestianan y aprecia paisahenan cu tin asina haci un Aruba bunita, atractivo, productivo y un lugar unda nos cultura ta forma abase di e circunstancianan y recursonan natural.

Mester existi un balance entre e importancia di

crecimiento económico y e balor cu ta pone riba biodiversidad. Awe ta bon pa refleha riba e importancia di variedad di bida na mundo pa e bienestar di e generacion

actual y esnan cu mester bin. Directie Natuur en Milieu kier a uni na e mensahe di secretary general, sr. Ban Ki-Moon di United Nations a expresa pa e dia aki:

Ariba e dia International di Biodiversidad laga nos compromete un biaha mas na e acción mundial pa reduci e grado di perdida di biodiversidad, pa nos planeta y pa humanidad.

**Nissan Altima
2005
Vehiculo riba
Huurkoop**

**Pa e young
executive
Yama awor
569- 4343**



Pagina Jan de Ruijter

ROTTEN TOMATOES

OVER MIEKE GEENMAN, VROUW, HIJ, ZIJ, HET, WHATEVER IT IS EN DE TOP 13 (!!!) MEEST IDIOTE POLITIEKE MOMENTEN VAN APRIL 2015 op Aruba !! (deel 3)

Rotten Tomato nummer 2, onze 'helden' krijgen liefkoosnaampjes

Ik ben zo'n drie of vier jaar geleden begonnen om mijn 'favoriete' ministers passende bijnamen te geven en al vanaf het begin waren er veel mensen die dat leuk en grappig vonden maar er waren ook mensen die dat niet netjes van me vonden en het me zelfs kwalijk namen. Die tijd is voorbij, niemand met gezond en normaal verstand is het nog eens met het beleid van Eman en Otmar en nu helpen veel mensen om nieuwe mooie namen te bedenken.....het is een nieuwe nationale hobby op Aruba geworden en dat moeten we vieren!! Zelfs professor De Vries die scherpe kritiek uit op deze regering schreef in zijn laatste artikel in de Amigoe dat premier Rutte gedacht moet hebben: "Die (E) man moeten we niet langer". Dat is een leuke speling met Man en Eman. En volkomen terecht dacht premier Rutte dat. Het zal je maar gezegd worden door de Nederlandse politieke CDA-adviseur Laurens Jan Brinkhorst dat de Nederlandse premier Rutte het aan Mieke Geenman te danken heeft dat hij, Rutte, recent de hand mocht schudden van president Obama in Panama. Ja, dankzij Mieke Geenman!! En je zal de nonsens van diezelfde Laurens Jan maar moeten aanhoren dat Nederland zit te wachten op een premier van het formaat van Mieke Geenman. Pak maar aan. Nou mooi niet. De VVD heeft broodnuchtere no-nonsens mensen die zich natuurlijk dood ergeren aan zulk dom en ronduit stom gedrag en aan de verwaandheid van Mieke en ook Nederland en het Koninkrijk weten natuurlijk alles af van de narcistische ziekte van Mieke, haar pathologisch gelieg, haar psychopatische gedragsafwijkingen, haar continue behandelingen door meerdere psychiaters, haar seksuele gestoordheid en vooral haar godsdienstige gestoordheid. Natuurlijk wordt het in Nederland gelezen dat een andere schrijver in Aruba Mieke de bijnaam van Jezus-figuur heeft gegeven vanwege zijn schijnheilige pretententies een goed en trouw Katholiek te zijn terwijl zij dat ook bij de Protestantse gemeenschap beweert en ook bij de Joodse Kerk, bij de Caribisch Anglicaanse genootschappen, ook bij Scientology, de Vrij Metselaars, bij de Voodoo-practizijnen en de winti-aanhangers. Mieke doet aan geloof en aan cult en maakt ook daar een grote rotzooi van zoals zij met alles doet wat haar klauwtjes aanraken. Dus Mieke als Jezus-figuur, de Barmhartige, die al het goede uitdeelt aan wie daarom vraagt, is door een andere schrijver

bedacht maar het is een heel goede vondst. Ik word veel gevraagd over Mieke en geef dan grif toe dat de naam Mieke begon als een typefout. Mijn keyboard schreef per ongeluk Mieke en toen ik het wilde corrigeren en de 'e' wilde weghalen zei dat bekende stemmetje in mijn hoofd: "Nee joh, laten staan daar heb je nou jaren naar gezocht....dat is het helemaal, Mike is geen Mike, Mike is Mieke, want of Mike nu Mike of Mieke is weet eigenlijk niemand. Niemand weet dat, alleen hij/zij weet dat en die kast is ZOoooooooooooo..... diep. Man, vrouw, onzijdig, geslacht, geen geslacht, geslachtsloos, piemel, vagy of alleen maar bot en vel, we weten het niet. Wat we wel weten is dat Mieke een zeer gespleten persoonlijkheid heeft en absoluut gestoord is en alleen daarom al niet deugt voor het ambt van minister-president, en dat weet Nederland ook. En daarom schrijft professor De Vries dat premier Rutte die (E)man er niet meer in wil. In Nederland hebben ze allang de psychiatrische rapporten van Mieke Geenman; Nederland heeft niet voor niets een speciale veiligheidsdienst om dit soort zaakjes boven tafel te krijgen. Uiteraard, zo hoort dat ook. Dacht u nu echt dat Nederland de verantwoordelijkheid voor een heel land aan een psychopaat overlaat? Mieke komt er niet meer in, het afscheid is genomen en ik blijf doorgaan met mijn bijnaampjes voor deze man/vrouw/hij/zij/het, whatever it is!

OtjePotje

In de tussentijd praat heel Aruba over OtjePotje Oduber; niemand noemt die man nog Otmar. Ook hij heeft grote psychische en seksuele problemen zoals bijna alle AVP'ers, vrouw, hij, zij, het, geslacht, hetero, bi, ik weet het ook niet meer. Otmar is out en iedereen praat over Otje, OtjePotje, OtjeZotje, OtjeDotje, OtjeDotjePotje, OtjeNatteDotjePotje, en ook Oom Lambik, Dumbo, Hofmar, Hofnar, Snotmar, Snotnar worden overal gehoord en gebruikt. Dat begon al zo'n vier jaar geleden toen ik de naam OtjePotje op het internet vond en dat werd toen in verband gebracht met zijn vreemde seksualiteit (weet u wel, die vreemde seksualiteit van alle Geenmannen en verwanten). Ik begreep het verband niet tussen vreemde seksualiteit en OtjePotje maar vond het toch een leuke naam. Of staat Potje soms in verband met de naam 'pot' die aan lesbische vrouwen wordt gegeven? Anyhow, Otmar werd Otnar, Hofnar en toen OtjePotje, OtjeZotje, en toen kwam ook Rotmarop Oduber omdat Mieke Eman elke ochtend OtjePotje zo

begroet. Otnar zegt dan netjes: "Goede morgen MINPRES." en Mieke antwoordt: "Ja, Rotmarop Oduber". Verder wordt Dumbo nu ook Otje, el Libertador genoemd want OtjePotje is bezig Aruba te beschermen tegen dat verfoeilijke Nederland en hun Oft. Het wordt nu een CAft en dat hebben we aan

El Libertador te danken. Mito Croes is nu Mito Whiskyplas want die idioot (ja, het kan mij echt NIETS schelen dat dat vod in de Raad van State zit... respect moet je verdienen en krijg je niet zomaar (door een titel) wordt nog steeds

's morgensvroeg in de Cunucu gezien naast zijn auto en met zijn broek open en plast dan publiek zijn whisky uit van de vorige nacht. Ronelle TseTseTse is natuurlijk Tante Sidonia vanwege haar fantastische promotie van Aruba in Venezuela waar zij triple digit increases boekt in het aantal "palapabezoekers" naar Aruba; Michelle is een Winkelaarster naar verzekeringspremies en Doble P is Permiso Paultje, die druk sjoemeld en sjachert met werkvergunningen voor mooie jonge barmeisjes uit Venezuela speciaal als ze 20 jaar of jonger zijn want dan wordt Doble P plotsklaps Paashaas Paultje die zijn paaseitjes niet thuis legt maar die (ver)stopt bij, op of in Venezolaanse barmeisjes van 20 jaar. En zo gaan we vrolijk door met mooie naampjes voor al die GEKKIES en ik vraag nu aan al mijn trouwe lezers om vooral door te gaan mij mooie nieuwe namen voor die gekkies te sturen. Rotte (paas)eieren voor al die gekkies!

*Rotten Tomato nummer EEEEEENNNNNNNNNN, het hedging contract Het idiootste dat ik heb meegemaakt gedurende 40 jaar op Aruba. Elk gezond denkend mens die goed leest, wist dat de wereldolieprijs zou zakken door de nieuwe oliepijpleiding van Alaska en door de succesvolle boringen en exploitatie van schaliegasolie. Maar MMF, Mike Eman, Mike the Mess en Frank Hoevertsz schijnen de echte eigenaren van de transshipment - oliehandel op San Nicolas te zijn en kopen de olie nu goedkoop in tegen de lage wereld-olieprijzen en verkopen het duur aan Aruba tegen de hoge dollarprijzen van boven de 80 dollar per barrel omdat zij die dure prijs hebben vastgelegd voor nog 2 jaar!! Tel uit je winst. Maar ook dat schandaal gaat strakjes grondig uitgezocht worden..... zo in juni, juli na de val van het kabinet Mieke Geenman 2. Dan gaan we rotte tomatoes gooien naar Mieke in haar cel op KIA! Alles zal goed komen, alles komt dik in orde!!

IBiSA ta informa:

Bus di Salud a inicia e siman di Presion Halto



17 di Mei como e dia di Presion Halto. E tema cu a scoge e aña aki pa conscientiza riba e riesgo di presion halto ta: "Know your numbers"; esta percura pa bo sa cuanto bo presion ta. Si bo sa cu bo presion ta halto, bo por actua y tuma medida pa asina yuda baha bo presion. Presion halto tin consecuencia pa nos estado di salud. Algun ehempel ta: maleza di curason y ader, stroke, problema cu riñon y otro problema di salud.



Na Aruba 50% di e hende homber adulto (25-64 aña) tin un presion halto. Di e hende muher e cifra aki ta 33% esta un di cada 3 hende muher tin presion halto. Di e personanan aki mas of menos mitar no sa cu nan tin presion halto. Pa e motibo aki ta asina importante pa bo controla bo presion y pa "bo sa bo numbernan di presion". Plataforma di Promocion di Salud, cu ta consisti di IBiSA, Departamento di Salud Publico, AZV, SVB, WGK y ImSan conhuntamente cu Kidneys297 y Fundacion CVA a cuminsa cu e siman di presion halto como un siman di conscientizacion tocante di presion halto, specialmente e uso di menos salo. Dialuna dia 18 di Mei a inicia cu e prome actividad, cu a encera salida di Bus di Salud pa duna servicio na publico. Bus di Salud tabata para na e compleho di Power FM, Healthy Living Club, Bright Bakery na Piedra Plat. Diferente empresa/negoshi a participa



tambe cu actividad di conscientizacion den forma di laga cliente purba pan sin salo, haci chekeo di presion, duna charla pa nan clientenan tocante di alimentacion saludabel. Mientras cu Plataforma di Promocion di Salud a haya oportunidad pa comparti cu publico algun informacion importante atraves di programa radial. Di e forma aki a habri e siman di presion halto cu diferente actividad cu a comparti cu comunidad, entre otro informacionnan na radio, TV y prensa skirbi

tocante di e peligernan di presion halto. Ta bon pa comunidad ta informa kico presion halto ta, kico ta e peligernan, ken ta esunnan cu tin mas risico pa haya e condicion aki, tipsnan con pa usa menos salo y con pa haci escogencia mas saludabel. Comunidad mester ta consciente cu mester cuminsa cambia e estilo di bida pa uno cu ta mas saludabel. Pa mas informacion por tuma contacto cu IBiSA na 5824987 of via nos facebook of website.



Mundialmente a conmemora e fecha di

Abo a sostene Mega Debe? Ami no!

Gerick Croes di MEP:

Deficitnan structural bao AVP causante di medidanan!



E desaroyo di nos deficit presupuestario desde aña 2010 cu AVP a cuminsa goberna nos pais ta uno cu ta refleha e desaster financiero actual. For di cifranan conoci (cuentanan anual & presupuestonan) bo por conclui cu Gabinete Eman ultimo añanan no solamente a maneha nos finanzas publico na un forma irresponsabel pero a gasta placa di e pagador di belasting sin piedad!

Ehempelman recien manera e contract di huur y esun di instalacion di alarma na cas di minister ta pruebanan palpabel cu placa di pueblo ta wordo malgasta! Netamente e periodo di 5 aña di gobernacion di Gabinete Eman ta muestra cu full e maneho irresponsabel di gasta a crea un desaster financiero mas grandi cu nos pais a yega di conoce desde 1986. Pueblo por huzga na e diferencia di por ehempel di belasting. Tempo di MEP tabata tin un BBO di 3% cu meta puro di restructura. Awendia door di e desaster financiero actual Aruba conoce e BBO existente, health tax, exchange rate tax,

financial transfer tax, abb (ya anuncia) y e reforma fiscal di 2016. Mester subraya cu aki nos ta solamente mencionando algun di e medidanan relaciona cu belasting of cobranzanan di ultimo tempo. E realidad cruel ta cu pueblo completo ta birando victima di diferente "cortamento" den landsbijdrage di por ehempel fundacionnan.

Realidad ta cu AVP tin un averahe di deficit di 340 miyon pa aña! Durante su añanan di gobernacion no tabata tin ningun señal cu lo tin mehoracion pasobra nos debe nacional envez di baha, a keda aumenta so y segun e cifranan di presupuesto 2015 e debe acumula ta 81.7%! Mester enfatiza cu e mesun deficitnan anual bao di AVP a causa cu cada biaha mester a tapa e buraco financiero y asina gastonan di interes tambe a acumula. E ta obvio cu nos pais no por sigui e rumbo aki y ta pesey pueblo mester realiza cu ta pa via di malogra fondonan publico sin control, awe nos pais tin un dilema financiero cu a kibra record!



Skirbi Pa: Jen Vargas

Bit by Bit cu Scarlet Techno-Blog

Bo sa kico ta Scarlet?

Internet a remove tur sorto di barrera den comunicacion actual, y e desaroyo actual tecnologico ta tumando forma mas tanto den e comunicacion instantaneo... Pesey internet wireless riba su mes ta un revolucion cu ta tumando lugar tur caminda di mundo.

Esaki ta loke **Scarlet Aruba** ta ofrece bo, un red di internet di banda hanchu y wireless, cu ta conecta na su propio network di fibra optico internacional pa asina provee e mihor calidad di halto di data den region, y ta conta cu e experiencia di ta e proveedor residencial mas grandi di internet wireless na Antillanan Hulandes for di aña 2001.

Un di e beneficiar grandi di Scarlet ta su instalacion facil cu no ta rekeri di linea di telefoon na cas, e estabilidad den e velocidad di su red y su prijs atractivo unda cu un nos ta

ofece un pakete basico cu lo duna bo internet **ilimita**.

Na nivel corporativo nos por ofrece varios solucion cu por adapta na compania nan di cualkier tamaño.

E compromiso # 1 di Scarlet ta cu bo, nos cliente. Nos kier duna bo e mihor experiencia posible cu nos red di data, nos, estabilidad, nos servicio nan, cu nos personal cla pa yuda bo e 365 dia di aña.

Durante dia nan 20 pa 23 di Mei, Scarlet lo tin accion den barionan di Aruba, unda cu lo pasa di casa pa cas pa duna informacion tocante e servicio di internet ilimita, y lo tin posibilidad pa 'sign up' pa un pakete cu prijs unico pa luna.

For di 20 di mei te cu **diasabra dia 23**, un team di 3 persona di Scarlet lo ta drelando de

barionan pariba di brug, for di 9 am.

E barionan lo ta **Cura Cabai, Brazil, Mabon, Rooi Koochi, Esso Heights, Lago Heights, y San Nicolaas**.

Keda pendiente riba nos pagina di Scarlet Aruba na facebook, pa updatenan live, y asina bo por sa unda e team di Scarlet lo ta pasando, of manda nos un mensahe y no slo pasa cerca bol

Scarlet tin te cu fin di mei e pakete special di 89,- florin pa luna cu un contract di 2 aña.

Pa mas informacion por pasa na oficina di Scarlet, dilanti di gymzaal di Colegio Arubano na Vondelaan, di dialuna pa diabierna entre 8 am - 12m y di 1 - 5pm, of por yama na 584 2595. sales@scarletaruba.com



Polis a detene chauffeur bao di influencia di alcohol

Polis diahuebs pa 12:15, durante control den trafico a mira e chauffeur C.M. coriendo sin faha di seguridad.

Polis a para e chauffeur y ora cu nan a bay traha e boet, nan a mira cu e chauffeur tabata burachi. El'a supla 964 ugl y a keda deteni pa core bao di influencia di alcohol.

Auto horta tabata dilanti cas para

E homber G.G.J. a bay warda di Polis na Shaba diahuebs pa 13:00, pa duna keho di ladronia di su auto di huur, un Nissan Tiida color shinishi V-2753, aña 2006. Segun su declaracion e auto tabata para dilanti di su cas na Palm Beach. Den e auto e tabata tin algun articulo entre otro dos stoel di strand cu rand di metal, un camara preto marca Canon y un laptop color di plata di e marta Assus, 17.4 inc. Particular di e auto ta un sticker di Jay Carrental pega riba e glas patras. E airbagnan ta kibra y e bumper dilanti ta wanta cu schroef preto. Polis a tuma e keho.

Celebracion Dia Internacional di Museo

Expedicion Arqueologico cu Scol Kudawecha



En conexion cu e celebracion di Dia Internacional di Museo, a haci un expedicion Arqueologico cu derde klas di Scol Kudawecha. Esaki tabata parti di e premio cu e alumno Isabela Quilotte a gana cu e competencia di Museo Arqueologico riba Dia di Himno y Bandera. E muchanan a goza di e trip dushi cu a inclui dos sitio arqueologico y a clausura cu un bishita na Museo mes. Asistentenan di Arqueologo Hiram Angela y Fransisco Coes a splica e muchanan cu ta importante pa no haci daño na e sitio arqueologico di e Shell Midden na Arashi cu ta contene informacion valioso di nos antepasadonan.

E tour a continua pa e sitio arqueologico na

Ayo unda e muchanan a admira e pinturanan riba baranca. Aki nan a haya un splicacion di e importancia di e sitio spiritual pa Indian aki. A clausura e expedicion cu un dushi wega educativo den salanan di exposicion di Museo Arqueologico mes y a bay bek school cu un bunita 'cadena di Indian' cu nan mes a traha di korki decora cu kraalchi y pluma. E muchanan bao guia di trahadornan di Museo a pasa un dushi dia explorando nos herencia cultural. Asina Museo Arqueologico ta educa nos futuro generacion pa yuda conserva y promove esaki, un aspecto importante di e tema di Dia Internacional di Museo 2015 "Museonan pa un Sociedad Sostenibel".

CLUB TRAPPERS
TA PRESENTA PA DIA DI TATA
DIABIERNA 19 DI JUNI

PREMIANAN GORDO | 10 WEGA CU FULLCARD
DI **3000** FLORIN | 10 DOORPRIZES

FESTIVAL DI SOPPI GRATIS
OESTER-CARNI Y GALINJA

PRIJS PA TICKET 10 FLORIN
REGISTRACION 6OR PM
BINGO TA START 8OR PM

DESPUES DI BINGO GRUPO DI BETICO TE CU 1:00 AM

Apertura di Copa Heineken



Trekkingslijst van de Landsloterij

11de Trekking																		21 Mei 2015																	
2405 150	4908 150	6911 150	30E	10873 150	13226 150	15516 150	17337 150	19527 150	21753 150	24052 150	26437 150	28858 150	30974 150	33204 150																					
2407 150	4922 150	6913 150	30E	10881 150	13233 150	15541 150	17352 150	19542 150	21758 150	24058 150	26443 150	28864 150	30985 150	33215 150																					
2408 150	4928 150	6916 150	30E	10887 150	13240 150	15548 150	17359 150	19549 150	21765 150	24065 150	26449 150	28869 150	30990 150	33220 150																					
2410 150	4937 150	6917 150	30E	10894 150	13247 150	15555 150	17367 150	19556 150	21772 150	24072 150	26456 150	28879 150	31001 150	33231 150																					
2418 150	4947 150	6918 150	30E	10901 150	13254 150	15562 150	17375 150	19563 150	21780 150	24078 150	26463 150	28889 150	31012 150	33242 150																					
2437 150	4957 150	6920 150	30E	10908 150	13261 150	15569 150	17383 150	19570 150	21786 150	24085 150	26470 150	28899 150	31023 150	33253 150																					
2454 150	4968 150	6921 150	30E	10915 150	13268 150	15576 150	17391 150	19581 150	21793 150	24092 150	26477 150	28909 150	31034 150	33264 150																					
2479 150	4979 150	6924 150	30E	10922 150	13275 150	15583 150	17400 150	19592 150	21799 150	24100 150	26484 150	28919 150	31045 150	33275 150																					
2490 150	4990 150	6925 150	30E	10929 150	13282 150	15590 150	17408 150	19603 150	21807 150	24110 150	26493 150	28929 150	31056 150	33286 150																					
2519 150	4999 150	6926 150	30E	10936 150	13289 150	15597 150	17416 150	19614 150	21814 150	24120 150	26503 150	28939 150	31067 150	33297 150																					
2520 150	5000 150	6927 150	30E	10943 150	13296 150	15604 150	17424 150	19625 150	21821 150	24130 150	26513 150	28949 150	31078 150	33308 150																					
2525 150	5005 150	6928 150	30E	10950 150	13303 150	15611 150	17432 150	19636 150	21828 150	24140 150	26523 150	28959 150	31089 150	33319 150																					
2530 150	5010 150	6929 150	30E	10957 150	13310 150	15618 150	17440 150	19647 150	21835 150	24150 150	26533 150	28969 150	31100 150	33330 150																					
2535 150	5015 150	6930 150	30E	10964 150	13317 150	15625 150	17448 150	19658 150	21842 150	24160 150	26543 150	28979 150	31111 150	33341 150																					
2540 150	5020 150	6931 150	30E	10971 150	13324 150	15632 150	17456 150	19669 150	21849 150	24170 150	26553 150	28989 150	31122 150	33352 150																					
2545 150	5025 150	6932 150	30E	10978 150	13331 150	15639 150	17464 150	19680 150	21856 150	24180 150	26563 150	28999 150	31133 150	33363 150																					
2550 150	5030 150	6933 150	30E	10985 150	13338 150	15646 150	17472 150	19691 150	21863 150	24190 150	26573 150	29009 150	31144 150	33374 150																					
2555 150	5035 150	6934 150	30E	10992 150	13345 150	15653 150	17480 150	19702 150	21870 150	24200 150	26583 150	29019 150	31155 150	33385 150																					
2560 150	5040 150	6935 150	30E	10999 150	13352 150	15660 150	17488 150	19713 150	21877 150	24210 150	26593 150	29029 150	31166 150	33396 150																					
2565 150	5045 150	6936 150	30E	11006 150	13359 150	15667 150	17496 150	19724 150	21884 150	24220 150	26603 150	29039 150	31177 150	33407 150																					
2570 150	5050 150	6937 150	30E	11013 150	13366 150	15674 150	17504 150	19735 150	21891 150	24230 150	26613 150	29049 150	31188 150	33418 150																					
2575 150	5055 150	6938 150	30E	11020 150	13373 150	15681 150	17512 150	19746 150	21898 150	24240 150	26623 150	29059 150	31199 150	33429 150																					
2580 150	5060 150	6939 150	30E	11027 150	13380 150	15688 150	17520 150	19757 150	21905 150	24250 150	26633 150	29069 150	31210 150	33440 150																					
2585 150	5065 150	6940 150	30E	11034 150	13387 150	15695 150	17528 150	19768 150	21912 150	24260 150	26643 150	29079 150	31221 150	33451 150																					
2590 150	5070 150	6941 150	30E	11041 150	13394 150	15702 150	17536 150	19779 150	21919 150	24270 150	26653 150	29089 150	31232 150	33462 150																					
2595 150	5075 150	6942 150	30E	11048 150	13401 150	15709 150	17544 150	19790 150	21926 150	24280 150	26663 150	29099 150	31243 150	33473 150																					
2600 150	5080 150	6943 150	30E	11055 150	13408 150	15716 150	17552 150	19801 150	21933 150	24290 150	26673 150	29109 150	31254 150	33484 150																					
2605 150	5085 150	6944 150	30E	11062 150	13415 150	15723 150	17560 150	19812 150	21940 150	24300 150	26683 150	29119 150	31265 150	33495 150																					
2610 150	5090 150	6945 150	30E	11069 150	13422 150	15730 150	17568 150	19823 150	21947 150	24310 150	26693 150	29129 150	31276 150	33506 150																					
2615 150	5095 150	6946 150	30E	11076 150	13429 150	15737 150	17576 150	19834 150	21954 150	24320 150	26703 150	29139 150	31287 150	33517 150																					
2620 150	5100 150	6947 150	30E	11083 150	13436 150	15744 150	17584 150	19845 150	21961 150	24330 150	26713 150	29149 150	31298 150	33528 150																					
2625 150	5105 150	6948 150	30E	11090 150	13443 150	15751 150	17592 150	19856 150	21968 150	24340 150	26723 150	29159 150	31309 150	33539 150																					
2630 150	5110 150	6949 150	30E	11097 150	13450 150	15758 150	17600 150	19867 150	21975 150	24350 150	26733 150	29169 150	31320 150	33550 150																					
2635 150	5115 150	6950 150	30E	11104 150	13457 150	15765 150	17608 150	19878 150	21982 150	24360 150	26743 150	29179 150	31331 150	33561 150																					
2640 150	5120 150	6951 150	30E	11111 150	13464 150	15772 150	17616 150	19889 150	21989 150	24370 150	26753 150	29189 150	31342 150	33572 150																					
2645 150	5125 150	6952 150	30E	11118 150	13471 150	15779 150	17624 150	19900 150	21996 150	24380 150	26763 150	29199 150	31353 150	33583 150																					
2650 150	5130 150	6953 150	30E	11125 150	13478 150	15786 150	17632 150	19911 150	22003 150	24390 150	26773 150	29209 150	31364 150	33594 150																					
2655 150	5135 150	6954 150	30E																																

Solo di Pueblo... Deporte.....

Trahadornan di Directie Wetgeving & Juridische Zaken ta trahando den condicionnan inacceptabel



For di empleadonan di Directie Wetgeving & Juridische Zaken, nos a ricibi e noticia cu nan ta trahando den condicionnan cu nan ta yama inacceptabel. Tin un set di billboards, banners,

borchi, cu ta trece un molester inmenso. Mirando cu nan ta hendenan cu ta traha cu computer, e bannernan aki ta refleha riba e pantaya di nan computer, door di e movecion constante

di biento. E bannernan aki ta haci zonido constante door di batimento of tikmento riba bentana. Tambe e bannernan aki ta trece peliger entre otro den casonan di candela, caminda no tin un escape a d e c u a d o den e edificio. E constante movecion di e imagen, ta causa un molester na e wowo y ta wordo crea diferente sintoma, entre otro dolor di cabez, nausea, nerviosidad, irritacion, stress y claustrofobia. Tur esaki ta contra ley y ta trece un influencia



hopi negativo riba e productividad (peliger di burn out). E banner ta tapa full e bista y cue biento duro y stof den e dianan aki, a caba di empeora e situacion. E bentanan ta sushi yen di stof vies. Como un departamento gubernamental nos a

perde e respect, identidad y reconocimiento di un edificio di gobierno (DWJZ), y ta parece mas un edificio comercial. Practicamente DWJZ ta huur casi full e edificio y mester tolera e abuso aki, e empleadonan a finaliza den nan relato.

**Diabierna 19 di Juni
2015**

**Club Trappers ta
celebra dia di tata:
Cu un Bingo di**

**3000 florin
y Grupo di Betico cu
nan hit Ba Buske?**

Wante!
Festival di Soppi gratis pa tur
presente!

Reserve den bo agenda

5° CAMINATA GUBERNAMENTAL

Fecha: diabierna 22 mei 2015

Start: 5:30 pm

registracion 4:00 pm

Ruta: Brandweer – Linear Park – Brandweer

Prijs: Afl. 5,=

Pa ticket y/of info na Directie Financiën:

Brian 5223330 – Arminde 5223361 – Elynson 5223324

Maruska 5223341 – Bianca 5223345 – Clarissa 5223370

Email: info@finance.gov.aw

Organisa pa Activiteitencommissie Directie Financiën



Solo di Pueblo..... Deporte.....

Trekker a pasa ranca kabel di coriente den Schotlandstraat

Diabierna mainta a drenta informacion cu un truck lo a ranca un palo di luz y wayanan banda di Romar na Schotlandstraat. Mesora a dirigi un patruya

na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un trekker cu a pasa ranca un kabel di coriente cu tabata pasa di un banda pa otro

banda pero hopi abao. Esaki a causa cu a ranca y kibra un paso di luz. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



Boca na Palabra

Top 95

Elvis Weert



Tur merdia di 1.30 pa 2.15pm

Boca na Palabra.. unda pueblo ta opina

JEAN-MARC RAS TA KLA PA ARUBA BANK WALK & RUN CO-PATROCINA PA SUBWAY

Dianan 26, 27, 28 y 29 di Mei lo tuma lugar e di 11 edicion di Aruba Bank Walk & Run, co-patrocina pa Subway y Jean-Marc Ras ta sinti su mes mas cu cla pa e evento aki. Manera ta conoci, Jean-Marc Ras ta e cara di Subway den e Aruba Bank Challenge. Durante 8 siman largo, Jean-Marc, conhuntamente cu un grupo cu tambe a ricibi e oportunidad di forma parti di e challenge, a train bou guia di Rodney Pieternella di 2Bfit Studio. Durante e periodo akinan a sigui un programa intensivo cu a varia den train den gym como tambe cana y core algun biaha pa siman. E meta ta pues pa cada participante di e challenge aki por yega na termina e 4 dianan aki di e Aruba Bank Walk & Run exitosamente.

A combersa cu Jean-Marc y el a laga sa cu el a logra baha 9 kilo y cu su meta ta pa sigui cu e forma di biba aki. E ta mira con cu, dedicacion y pasion, bo por logra tur cos cu bo pone bo dilanti. Cada bes e ta birando mas liher y su tempo den e 5km ta bahando mas y mas. E intencion ta pa e grupo aki keda uni, aunke cu e walk & run a caba, pa toch sigui train hunto, pa stimula otro y sigui cu e forma di biba saludabel.

Subway Aruba ta desea Jean-Marc conhuntamente cu tur participante di Aruba Bank Challenge como tambe tur participante di Aruba Bank Walk & Run Co-Patrocina pa Subway hopi pero hopi exito.



Solo di Pueblo... Noticia Local.....

Polis a confisca auto sospechoso laga atras na Malmokweg



Diabierna madruga birando mainta a drenta informacion cu tin un auto sospechoso laga atras na Malmokweg. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un Daihatsu

Terios cora A55938. E auto tabata habri y tabata tin algun herment usa pa ladroncia e.o. maritu, cuchiu, schroefdraaier, y sombechi. Polis a confisca e vehiculo aki pa mas investigacion.

Auto a saca nanishi dilanti sin duna preferencia y un otro auto a pasa dal e



Diamars atardi a drenta informacion di un accidente na e cruzada Weststraat Bernadetastraat. Mesora a dirigi un patruya na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda e auto biniendo pariba den Bernadetastraat no a

para pa duna preferencia na e otro auto bayendo zuid den Weststraat. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

Carwash y benta di sopi na Universidad di Aruba!

Diadomingo awor 24 di Mei, lo tin un carwash y benta di sopi na Universidad di Aruba (dilanti Postkantoor). E meta di e fundraising aki ta pa recauda fondo pa un grupo di hoben estudiante cubri gasto pa atende un convencion internacional na Indianapolis na Juni 2015.

E fundraising lo tuma lugar for di 9or di mainta pa 3or di atardi. Pa solamente 15 florin lo laba auto solamente parti pafo.

Riba e mesun dia aki lo tuma lugar e benta di sopi. Lo vende dos diferente sopi di carni; sopi di carni (crioyo) y sopi di carni estilo sancocho (colombiano) den copi di 16 ons pa solamente 10 florin.

Pasa libremente diadomingo awor na Universidad di Aruba (dilanti Postkantoor), "walk-ins" ta mas cu bon bini.

Pa mas informacion por fabor tuma contacto via number di celular 749- 6191.

"Continuacion di campeonato 2015 di FLMSA"

Diadomingo 24 di Mei 2015 bou di auspicio di Federacion Liga Mayor di Softbal Arubano riba e tereno di Aruba Juniors na Socotoro lo continua cu e di diesun campeonato di softbal Liga Mayor auspicia pa cerbes Budweiser di Playa Liquor. E campeonato ta ser dedica na Srs. Ben Coffie, Humphrey José y Ricardo Odor.

E programacion pa e diadomingo aki, esta 24 di Mei 2015 ta lo siguiente:

24 di Mei 2015:

09:30 – 11:00: Jani's Bulldozer v/s Budlight Braves		
Aruba Juniors	11:15 – 12:45: Bambino Florsheim	v/s Kenro Jewelers
	13:00 – 14:30: Kibaima Tot Serv	v/s Boomerang Aua Gard
14:45 – 16:15:	Aruba Jrs GenSt/LG	v/s Astros Powerade
16:30 – 18:00:	San Nicolas Sluggers	v/s Racketeers MNO Vervat
(Surprise HSHRE/San Nicolas Movers/Deco's Classics – liber)		
*FLMSA		

Un cordial invitacion ta bay pa bin mira candeloso partidonan di softbal y asina duna e apoyo na e clubmiembronan.

Solo di Pueblo..... Deporte.....

Trekker a pasa ranca kabel di coriente den Schotlandstraat

Diabierna mainta a drenta informacion cu un truck lo a ranca un palo di luz y wayanan banda di Romar na Schotlandstraat. Mesora a dirigi un patruya

na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un trekker cu a pasa ranca un kabel di coriente cu tabata pasa di un banda pa otro

banda pero hopi abao. Esaki a causa cu a ranca y kibra un paso di luz. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.



Boca na Palabra

Top 95

Elvis Weert



Tur merdia di 1.30 pa 2.15pm

Boca na Palabra.. unda pueblo ta opina

JEAN-MARC RAS TA KLA PA ARUBA BANK WALK & RUN CO-PATROCINA PA SUBWAY

Dianan 26, 27, 28 y 29 di Mei lo tuma lugar e di 11 edicion di Aruba Bank Walk & Run, co-patrocina pa Subway y Jean-Marc Ras ta sinti su mes mas cu cla pa e evento aki. Manera ta conoci, Jean-Marc Ras ta e cara di Subway den e Aruba Bank Challenge. Durante 8 siman largo, Jean-Marc, conhuntamente cu un grupo cu tambe a ricibi e oportunidad di forma parti di e challenge, a train bou guia di Rodney Pieternella di 2Bfit Studio. Durante e periodo akinan a sigui un programa intensivo cu a varia den train den gym como tambe cana y core algun biaha pa siman. E meta ta pues pa cada participante di e challenge aki por yega na termina e 4 dianan aki di e Aruba Bank Walk & Run exitosamente.

A combersa cu Jean-Marc y el a laga sa cu el a logra baha 9 kilo y cu su meta ta pa sigui cu e forma di biba aki. E ta mira con cu, dedicacion y pasion, bo por logra tur cos cu bo pone bo dilanti. Cada bes e ta birando mas liher y su tempo den e 5km ta bahando mas y mas. E intencion ta pa e grupo aki keda uni, aunke cu e walk & run a caba, pa toch sigui train hunto, pa stimula otro y sigui cu e forma di biba saludabel.

Subway Aruba ta desea Jean-Marc conhuntamente cu tur participante di Aruba Bank Challenge como tambe tur participante di Aruba Bank Walk & Run Co-Patrocina pa Subway hopi pero hopi exito.



Solo di Pueblo... Noticia Local.....

E website Adultfriendfinder a wordo gehack, miyones di informacion personal exponi



E hack manera e ta ser yama lo a tuma luga den luna di Maart ultimo. Na prome instante ningun hende tabata sa cua dating site. Te ora cu 1 luna pasa un experto ariba tereno di IT, esta Bev Robb a expone ariba su blog, e momento ey ainda no tabata sa cua site.

Tabata e siman aki cu un canal di television Channel 4 News a reporta over di e hack, y cu ta trata di e dating site

AdultFriendFinder.

Ta asina cu informacion nan colecta door di Adult FriendFinder ta extremadamente personal. Ora bo sign up pa un account, cliente nan mester yena nan sexo, cua sexo nan ta interesa den dje y ki tipo di situacion sexual bo ta desea.

Un ehempel cu AdultFriendFinder ta haci ta bisabo "conta otro dibo", pues esaki ta un area cu bo mester yena ariba e

site. Pregunta nan manera, " Mi ta gusta mi partner bisami kiko pa haci ora nos ta den camber", "Mi ta mala mucha" y tambe e famoso "Handboei y mara mi wowo nan".

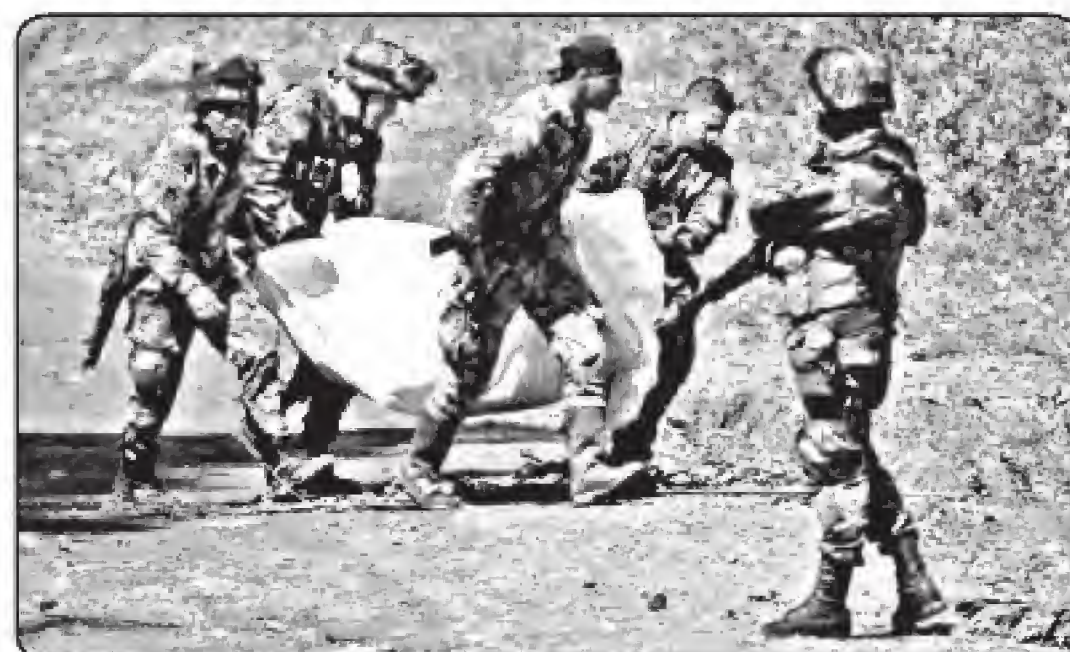
Pues informacion nan di mas cu 3.5 miyon cliente

ta ariba "caya" of ariba internet. Informacion manera preferencia nan sexual y fantasia nan cu e persona nan aki ta cana rond cu nan sin ningun hende sa, tin biaha ni nan casa.

Na Aruba nos sa cu varios persona pa gaweta of di berdad ta sign up na sitenan manera esaki mes.

Lo tin Arubiano cu nan

Bombardeo riba un campamento di Farc, pa existi bida di Diezochu miembro di Farc y dos herido



Diahuebs durante un accion di militarnan colombiano na e parti west di e costa Colombiano, como diezochu miembro di Farc a wordo mata. Esaki ta e golpi mas duro cu Farc a haya despues cu a inicia cu e dialogo di paz dos aña pasa.

E forza militar aero a cumenza a cumenza

bombardea e rebeldenan y despues e ehercito militar a haci varios atake riba tera, asina e ehercito Nacional di Colombia a duna di conoce. Na e costa West di Colombia, unda e atakenan a tuma lugar, ta un area unda tin hopi traficacion di droga y alabes ta un area unda Farc ta bon representa.

Diabierna 19 di Juni 2015
Club Trappers ta celebra dia di tata:
Cu un Bingo di 3000 florin
y Grupo di Betico cu nan
hit Ba Buske? Wante!
Festival di Soppi gratis pa tur presente!
Reserve den bo agenda

Solo di Pueblo... Noticia Local.....

RHD Community Aruba:

"Proposicion di un cambio di ley no por wordo haci al estilo 'wild wild west'"

Na momento cu ta propone un cambio di ley mester haci un tuma un estudio extenso di tur factor cu por hunga un rol den esaki. Intencion di Minister Dowers pa prohibi autonan RHD (Right Hand Drive) core riba caminda publico di Aruba ta contra derechonan di cada ciudadano.

Desde prome cu 2010 caba e topico aki a yega te na Europees Commissie. Na 2010 Europees Commissie a haci peticion na pais Lithuania (miembro di Union Europeo cual systema di trafico ta basa riba LHD (Left Hand Drive) mescos cu aki na Aruba) pa kita e prohibicion den nan leyman cu e gobierno a implementa pa autonan RHD por wordo importa, registra y cori den e pais menciona. Esaki pasobra e Commissie a conclui cu e prohibicion aki ta contra e asina yama "public policy objective of ensuring road safety and protecting of human life and health".

Segun e Europees Commissie si e vehiculo a cumpli cu e rekisitonan tecnico di un pais miembro di Union Europeo, e por wordo importa y cori den cualkier pais miembro di Union Europeo. No ta importa si e ta LHD of RHD. Lithuania no a cumpli cu e peticion aki di Europees Commissie y e caso a wordo manda pa Europees Hof van Justitie den cual caso e pais Polonia tambe a wordo agrega cu tambe a pasa mesun ley di prohibi autonan RHD. Hof Europeo a dicta sentencia cual a wordo publica 20 di Maart 2014 ultimo. E sentencia ta bisa den corto, cu no por prohibi autonan RHD

solamente a base di safety (e motibo principal cu e paisnan menciona a usa pa hustifica e prohibicion). E paisnan menciona tampoco por a proba nan oponencia cu e cantidad di accidentenan ocasiona door di autonan RHD ta asina desproporcional manera nan ta pretende. Segun Europees Hof si e auto ta cumpli cu e standard nan tecnico di un pais den Union Europeo e por wordo cori den tur otro pais Europeo. Hof a hasta duna ehempel cu lo por introduci regla(nan) pa agrega extra spiel na e vehiculo pa mehora visibilidad pa un auto RHD den un pais cu ta basa riba sistema LHD. Hopi importante ta cu Hof a dicta tambe cu tampoco por prohibi importacion di autonan RHD ya cu e ta contra di e "free movement of goods" di Union Europeo.

Aruba como pais no ta miembro directamente di Union Europeo pero Hulanda si ta (na Hulanda, Canada y Merca RHD ta permiti tmb contrario na declaracionnan haci aki na Aruba). Aruba ta forma parti di Koninkrijk der Nederlanden cual Hulanda, miembro di Union Europeo, ta e pais mas grandi den dje. Por confirma esaki duidelijk door di simplemente waak bo paspoort caminda prome cos skirbi riba dje ta Europees Unie. A consecuencia di e hecho cu Hulanda ta miembro di Union Europeo, de facto e ciudadanonan di Aruba tambe ta ciudadanonan di Union Europeo (Nos por vota pa Parlamento Europeo hunto cu Hulanda). E sentencia tocante autonan RHD ta un sentencia cu ta

salvanguardia e derecho di e ciudadano Europeo pa por importa, registra y core un auto RHD den un pais cu un sistema di trafico LHD. Cu otro palabra e no ta conta pa e ciudadanonan di e paisnan involvi den e caso aki so, sino pa tur ciudadano Europeo.

A base di esaki por conclui cu e intencion di gobierno di Aruba, pa medio di Minister Dowers y/of Minister Bermudez, pa prohibi un ciudadano di Aruba importa, keur y core su auto RHD riba e camindanan publico di Aruba, cumpliendo cu e inspeccion tecnico di DTI manera cu ley ta stipula, ta CONTRA e derecho di cada ciudadano. Cu otro palabra e intencion pa prohibi e autonan RHD indirectamente pa medio di cambio den e Landsbesluit Voorschriften Voertuigen pa stroba nan di wordo gekeur y pa medio di prohibicion di importacion ta un inbreuk riba e derecho di cada ciudadano.

E argumento di Minister Dowers cu e autonan RHD lo ta causante di un cantidad desproporcional di accidente ta completamente infunda. Tabata remarcabel den un entrevista recien entre Radio Top FM y Korps Chef di nos Cuerpo policial sr. Richardson, caminda e ta splica duidelijk cu no tin NIUN dato cu ta indica e hecho cu RHD ta causante di e cantidad di accidente actual na Aruba. Te cu awor ningun procesverbaal ta registra si e auto involvi den un accidente ta un LHD of RHD. Tambe sr. Richardson a duna di conoce cu na e

rapportnan cu nan tin, ta musta duidelijk cu e causa mayor di accidente ta danki na irresponsabilidad di e manehador. Por ultimo sr. Richardson a duna di conoce cu tin cosnan mas importante cu Minister Dowers por atende cune, na lugar di gasta tempo riba algo cu no por ser proba.

RHD Community Aruba ta di opinion cu e stunt aki no a sali a base di e preocupacion pa e seguridad di nos trafico, sino mas bien ta duna impresion cu e motibo real ta, e presion di cierto cardealers na Aruba cu kier stroba importacion di autonan cu prijs abao pa asina obliga tur ciudadano di Aruba pa hinca nan mes den debe grandi pa por compra un auto nobo na prijsnan hopi caro of segundo mano cu pa colmo ta di calidad inferior y insegur cu e autonan importa RHD. E opinion aki ta bin despues di a waak e entrevista di sr. Sudesh Manichand na ATV caminda entre otro e la menciona cu danki Dios cu ainda tin hende inteligente cu si ta compra un auto "normal", insultando e otronan cu no ta bay na su amen. Sr. Manichand y tambe gobierno tin cu corda cu no ta tur hende tin salario halto y por afford pa compra auto nobo di

dealer cada 4 of 5 aña. Un prohibicion asina aki lo trece mas problema social den nos comunidad. Esnan cu di chiripa a logra haya un lening na banco lo keda cu menos placa pa cubri tur nan gastonan mensual y esnan cu no por haya of no kier haci un lening na banco lo mester compra un auto second hand for di un dealer na Aruba. E autonan second hand aki hopi biaha ta den un estado hopi decaï compara cu e autonan RHD importa. Esaki ta significa peliger riba caminda y/of gastonan halto di mantencion. RHD Community Aruba ta gradici tur nan sostenedornan pa e acogida grandi na e reunion cu a tuma lugar na Centro di Bario Playa Pabao y pa medio di esaki ta pidi un y tur pa sigui sostene of join nos causa. No solamente doñonan y futuro doñonan di autonan RHD pero tambe tur hende cu ta para pa e derechonan cu cada un di nos tin como ciudadano di e pais Aruba. RHD Community Aruba ta afirma su sostenedornan cu si acaso gobierno, cu of sin conseho positivo di Raad van Advies pasa un cambio den ley cu ta perhudica e derechonan di nos ciudadanonan menciona, nos lo tuma pasonan legal.

Saludos cordial, Cristian Soto Garcia

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500



Solo di Pueblo... Noticia Local.....

Auto horta for di Perle D'Or na Bubali a ser haya desmantela na Lagabena



Dialuna mainta a drenta informacion cu tin un auto probablemente horta cu lo a ser laga atras na Lagabena. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin

encontra cu e Hyundai i10 shinishi cual lo a ser horta den oranan di madrugada pa mainta for di Perle D'Or na Bubali. Polis a confisca e vehiculo aki pa mas investigacion.

Polisnan atento a bin encontra cu Nissan Sentra sospechoso na Sabana Basora



Diarazon mainta durante patruya na Sabana Basora polisnan a bin encontra cu un Nissan Sentra laga atras sin ningun number y para un poco riba caminda. Mirando cu no tin ningun detayes di e auto polis a confisca esaki pa mas investigacion.



Permanent Make-Up

E solucion pa bo cejanan

- Cejasnan dañá of mal forma
- Esnan cu no tin cejas
- Cejasnan cu colornan cora, bñia, berde etc.
- Tambe eyeliner y lipliner

Nos tin e solucion pa bo.

Cada servicio ta den forma personaliza.
Sin dolor y no ta hincha den un ambiente relajante.
Mas di 15 aña di experiencia.

Tambe nos ta drecha cejanan cu :

Waxing, pincet y blade den forma unico,
Cu ta cuadra cu bo cara.
Yama awe mes na 730-3327 / 586-7272 nos ta wardabo cu un sonrisa. Consulta ta gratis.
Na: Dilailah Beauty Clinic
Noord # 82 den Centro Comercial Noord
patras di Botica Noord

NEWS ON

**NEWS
ALERT**

'Boletin Extra den bo celular'

**Keda informa di loke sosede
Abona ta gratis**

Manda un sms na:
Setar - 9595 - Skirbi - News on
Digicel - 5555 - Skirbi - News on

Solo Local.....

Na Babijn:

Yiu bao influencia a maltrata y menaza su mama



Diarazon anochi a drenta informe di un caso di maltrato na Babijn. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu un yiu cu tabata bao

influencia di un of otro substancia a maltrata y menaza su mesun mama. Pero ðe yiu mes no tabata na e momentonan na e sitio. Polis a sali bay rondia den vecindario. Den

cercania polis a topa cu e yiu y a detene mesora. Polis a haya poco droga den su poder y a confisca esaki tambe.

Ta bende

Chihuahua puppies mix
Pa mas info yama
5922622

Ta huur

1studio
Wc cu baño
Na Savaneta
750,00 inclusief
awa gas cable y
coriente.
1 luna borg
5930474

Ta busca pa huur

Un apartamento comodo pa un pareha
serio

Pa mas informacion yama 6416051

santa cruz carwash

SITUA DILANTI DILANTI DUSHI LIMPI LAUNDRY
RIBA CAMINDA GRANDI DI SANTA CRUZ

**Tur auto ta wordo laba pa
Afl.30,- sooooo!!!**

Laba paden + pafor.
(Oferta pa tempo limita)

Habri tur dia NONSTOP 8.30AM - 5.30PM
Pa mas info. por yama: 745-2682 of djis drop in.

Olympia Track & Field Club
ta invita bo(se) na bin participa na nos
Kids/Youth 1-2 KM Run
&
3 km Walk OPEN
FECHA: 6 JUNI 2015
LUGAR: UNIVERSAL TROPHY, STA. CRUZ
ORARIO: 4:30 P.M.

Categorías:
Kids 1 km 6-7/8-9/10-11 años
Youth 2 km 12-13/14-15-16 años
3 km U-23

Prijis: 5 FLORIN P/P

Tickets ta obtenible for di 3.30 (punto cu caminata) y tambe obtenible cerca tur atleta y norma Gina Dahana, Dianason y Diaberna di 5-7or p.m. na stadion Guillermo Prospero Trinidad
Of cel. Gina 593-2258
Ins 394-5343

Premiacion:
Ter te cu 3er lugar pa cada categoria (muchu muchu muchu muchu)
3 km walk open.
Promie tres damas/ caballero

TA HUUR

Ta huur apartamento na Papijon
Muebla, incl. awa, gas y tv!
Hopi espacioso y priva pa 1250 fls.
Den un bario hopi trankil!
Por yama na: 737-4500

NOS TA TRAHA, BBQ 250 florin

GRILL TIPO
CYLINDER,

duradero
y MADE IN
ARUBA,

Inf: 5938182



Orange matras

Olijfistraat 23- D

Tel: 588-7468 / 592-3344 Nos tin tur
size di matras y box y tambe nos
ta fura matras- box -set di sala-
comedor-TV chair. Pa bo ta drumi
dushi

Resultado di number:**Diabierna 22 Mei Merdia**

Catochi	Big 4
9633	2809
0967	
1668	

Zodiac	XXXXXXXXXX
6483 – Virgo	XXXXXXX
	XXXXXXXXXX
	XXXXXXXXXX

Diabierna 22 Mei Anochi

Catochi	Big 4
7433	7822
0813	
1998	

Zodiac	Lotto 5
7099 – Geminis	25 – 08 – 09 – 06
	Megaball: 01

Lotto di dia	Corsou
29 – 02 – 06 – 24	9354
– 20	2798
	9323

Diario	Super 4
0921	5443
3732	
4732	

4 skina DIA
0142
4 Skina Cur
9493

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
585-9500

Chauffeur cu a causa accidente a perde su auto



Diarazon mainta a drenta informacion di un accidente banda di Banco di Caribe. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda un chauffeur cu a ocasiona e

accidente no por a muestra ningun documento na ordo. No a keda polis nada otro cu confisca e vehiculo. E chauffeur tabata core cu e Toyota Corolla cora A42567.

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupial	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Orañestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147
Agencia Funeral:	
The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Botica na Warda

Yama pa informacion na
Horacio Oduber Hospital:
527-4000

Dokter na Warda

Solo di Pueblo... Noticia Local.....

Aruba Tourism Authority a honra Embahadora di Bon Boluntad na Aruba Marriott Resort & Casino



Recientemente Aruba Tourism Authority tabata tin e gran placer di a honra bishitante leal y amigabel, na Aruba Marriott Resort & Casino, como Bishitante Distingui y Embahadora

di bon boluntad biniendo aruba 20 y 10 aña consecutivo.

E titulo honorario simbolico aki a wordo presenta den nomber di Minister di Turismo, como



muestra di aprecio na huespednan cu tin 10 y 20 aña bishitando nos Isla consecutivamente.

E honradornan presente:

Donna Cosolito residencia

for di New York

Luanne Montalbano
residencia for di New York

Debra Hefferman
residencia for di New York

Margaret Palermo
residencia for di New York

Tur e huespednan aki ta miembronan leal di Aruba Marriott Resort & Casino y ta encanta cu nos Isla su buniteza, e cordialidad di nos hendenan, nos clima y nos playanan, nos restaurantnan exclusivo y hopi otro actividadnan cu nos isla tin pa ofrece.

E certificado a wordo presenta door di Srta. Darline S. de Cuba representando Aruba Tourism Authority hunto cu Srta Christina Leo Sales & Marketing coordinator di Aruba Marriott Resort & Casino.

SATURDAY MAY 30 2015

AT PASEO BALLROOM PASEO HERENCIA

TIME: 9PM - 3AM

V.V.K 20 DOLLAR AT DOOR AFL 45,-
FOR V.I.P CALL +297 630 3645
SPECIAL FL. 25

D'-Licious Live

4 YEARS

CELEBRATION PARTY

D'-LICIOUS - MC OZ & COSA BUENA

FROM CURACAO

DOLCE BAND

ESTA DUSHI TA BAILA...

Solo di Pueblo... Noticia Local.....

TRIDIUM NA HONOR DI SANTA FILOMENA 22-23-24 MEI 2015

En conexion cu e conmemoracion di e di 213 aña (25 Mei 1802) di descubrimiento di e restonan di Santa Filomena den e Catacumbanan di St. Priscilia na Roma lo tin un triduo cu lo tuma lugar diabierna 22 y diasabra dia 23 di Mei, pa 6.30 pm lo reza e Santo Rosario di Santa Filomena, sigui pa Santo Sacrificio 7.00 p.m. Diadomingo 24 di Mei lo reza e Santo Rosario di Santa Filomena pa 9.30 di mainta sigui pa Santo Sacrificio di Misa pa 10.00 am.

Dialuna dia 25 di Mei lo tin Santo Sacrificio di Misa pa 7.00 p.m. E intencion di e misa aki ta na Honor di Mama Maria y Santa Filomena pa bendicion y guia e miembronan y devotonan di e Confraternidad Universal di Santa Filomena Aruba, tur parokianonan y henter pueblo di Aruba.

Divine Wind Ministries cu koffiemorgen

Divine Wind Ministries ta organizando un tremendo koffiemorgen/bakesale diadomingo 31 mei 2015 pa 9 or di mainta te 1 or di merdia.

Lugar ta Club Caiquetio.

E dia aki ta bay tin diferente cuminda na benta entre otro bonchi cu pan bati, papaya stoba cu funchi, aroz con pollo, carni stoba, chili con carne y sopi. Tambe ta bay tin diferente bolo, boca dushi, Mercado di purga, grabelton y articulonan religioso na benta.

Tin tickets pa pakete di bolo. Esaki solamente 5,- cu ta inclui (pan dushi, drigidek, bolo, koffie of thee.) Tickets pa e pakete ta obtenibel cerca tur miembronan di e grupo y tambe na Fysio actief

VIGILIA DI PENTECOSTE

Bin Spirito Santo y manda nos bo donnan na abundancia!

Cincuenta dia despues di Pasco di Resurreccion, nos ta celebra e fiesta importante di Pentecoste. E bahamento di Spirito Santo riba apostelnan y Mama Maria (Echonan 2, 1-4). Esaki ta e promesa di Hesus na su apostelnan, cu E lo no laga nan huerfano; E lo no laga su Iglesia, lo no laga nos huerfano, pero cu e lo manda un yudado, su Spirito Santo cu lo yuda recorda nan tur locual El a siña nan. El a duna nan ordo pa warda riba e poder di ariba.

Diez dia despues di su subimento na shelo (Ascension) e promesa a keda cumpli. Spirito Santo a baha riba nan y nan a bira hende di curashi y a sali predica e bon noticia y forma e comunidad Cristian. E Iglesia di Cristo.

Ta p'esey nos tin motibo pa celebra. Esaki ta e nacemento di nos Iglesia y nos ta canta feliz cumpleaños cu gratitud na nos Dios. Parokia Sagrado Curazon di Hesus, ta cla pa celebra e gran Fiesta di nos Iglesia, Pentecoste.

Pa nos prepara pa esaki, nos parokia Sagrado Curazon di Hesus Savaneta/Pos Chikito ta organiza pa di tres aña consecutivo, e Vigilia di Pentecoste. Esaki lo tuma lugar diasabra 23 di Mei 2015, di 8:00 pm-12:15 am y ta extende un cordial invitacion na pueblo di Aruba, specialmente n'e parokianonan di Savaneta y Pos Chikito pa participa hunto cu nos na celebracion di e fiesta importante aki, esta nacemento di nos Iglesia Catolico.

E Vigilia lo ta un Celebracion Eucaristico, combina cu diferente lectura, dinamica, canto y baile liturgico, cu ta cuminsa pa 7:40pm cu animacion di e ministerionan di musica: Awa Biba y The Joyful Notes.

Pa 8:00pm lo sali cu un procesion for di hofi di pastorie pa drenta Misa. Na final di e celebracion lo tin exposicion di Santisimo Sacramento di Altar, pa despues sali den procesion cu Santisimo for di misa, bek pa hofi di pastorie caminda lo tin e parti di clausura di e Vigilia. Despues ta sigui un brinda den hofi mes.

E celebracion di Pentecoste ta culminadiadomingo 24 di Mei 2015 pa 10:00am cu Misa solem na Misa Sagrado Curazon di Hesus, anima pa Ministerio di Alabanza y Adoracion (M.A.A.).

Boso presencia lo ta altamente aprecia!

Pastoor Andres Makowiec & Comision Organizador

The art of Engraving NV

Engravings on marble - granite- mirrors-wine glass
wood-metal-designs

photo ceramic and much mor

Rooi Afo 33c Paradera

TEL:5884433/7413449/5934757

email: theartofengraving@hotmail.com

For sale

**Cummins mercury 1.7 liter
120 horsepower 1 year**

**Motor: Panel Shifter Harness
Cables Power Steering 1
Chapaleta Alpha Bravo**

**Contact number: Marline
Bergrok 5625429 Johan
Bergrok 5604612**

Invitacion pa Tridium, Vigilia y Misa Solem di Pentecoste.

Pastoor Daniel Szpila di parokia Birgen di Fatima Dakota, ta invita tur parokiano, debotonan y pueblo di Aruba en general pa asisti na e tridium na honor di Spirito Santo, cu ta tuma lugar Diahuebs 21, Diabierna 22 y Diasabra 23 di Mei pa 6.15 di atardi, sigi pa un Santo Sacrificio di Misa na Misa Birgen di Fatima na Dakota. Diasabra despues di Misa lo tin vigilia den Kapel di Santisimo. Kapel ta keda habri henter anochi y Diadomingo henter dia.

Misa Solem di Pentecoste lo ta Diadomingo 24 di Mei pa 8'or di mainta. Boso presencia ta altamente aprecia.

Solo di Pueblo

VELOCITY MOUNTAIN BIKE TIME TRIAL

Diadomingo 31 di Mei 2015 pa 7:00 AM, Velocity Cycling Team (VCT) lo ta organizando su di 2 evento ciclistico pa 2015 cual lo ta tanto pa mucha como pa adulto. E biaha aki lo organiza un evento pa e disciplina di Mountain Bike y lo ta un formato di Time Trial, pues competencia contra e holoshi. Esaki lo tuma lugar na California Lighthouse.

Despues di VCT su exitoso evento di Road Bike na Maart, VCT a sigui di biaha pa su siguiente evento cual ta forma parti di e calendario di competencia nacional di Aruba Wieler Bond. Esaki lo ta e prome evento di Time Trial pa Mountain Bike den varios aña y pues e expectativanan di participacion ta halto.

Un careda di Time Trial

ta unda e ciclista no ta competi directamente contra e otro ciclistanan, pero mas bien contra e holoshi. E mester purba na cubri un cierto distancia den menos tempo posibel. Cada ciclista lo sali cu 1 minuut di diferencia y na final ta wak cua ciclista tin e mihor tempo y esey lo resulta e ganador. Time Trial ta un formato di careda conoci mas bien pa e disciplina di Ruta, pero pa trece variacion den e caredanan di Mountain Bike, VCT a opta pa organiza un Time Trial pa Mountain Bike e aña aki.

Ruta

E careda ta habri pa tur categoria di 6 aña bay ariba. Muchanan entre 6 y 14 lo start pa 7:00 AM mientras e categorianan di adulto lo start pa 8:00 AM. Tur ta start na California Lighthouse y lo bay direccion di Bushiribana, cua varios keepunt unda e ciclista mester bira bin bek pa cubri e distancia total di su categoria.

Distancianan

Den e categoria di mucha lo core e siguiente distancianan: Kids 1+2: 3 KM, Kids 3: 6 KM y Kids 4 8.4 KM.

Den categoria adulto: Beginners: 14 KM, Masters, Sportive y Expert Women: 20 KM, Expert Men: 24 KM.

Inscripcion

Inscripcion pa e careda ya ta posibel na tur e Bike Shops local, pues, FX Sports Co., Runners, Radio Shack y Tri-Bike tanto na Boulevard como na Sta Cruz, te cu diarazon 27 di Mei 2015. Miembronan di AWB ta wordo pidi pa inscribi cu nan licencia pa haya e prijs special di miembro cual ta Afl 15 pa adulto y Afl 10 pa mucha. Esnan cu no tin licencia ta paga

Afl 20 pa adulto y Afl 12,50 pa kids.

Lo tin un ultimo chens pa registra tambe riba e anochi di inscripcion cual ta diaberna 29 di Mei di 7:30 – 9:00 pm na Don Pincho's Sta Cruz.

Mas informacion

Si ta desea mas informacion, por tuma contacto cu nos via e-mail cyclingteamvelocity@gmail.com. Tambe via nos event page riba facebook Velocity CyclingTeam, tin e programa completo

pa e careda. Tur coredo mester lesa e reglanan den su totalidad pa asina preveni descualificacion inecesario.

Invitacion

Nos ta termina cu un invitacion cordial na tur fanatico di ciclismo pa asisti na e evento aki, sea como coredor of pa apoya nos ciclistanan. Nos ta conta cu boso presencia.

Potretnan cortesia di Edrick Krozendijk.



WHERE California Lighthouse

MTB VELOCITY TIME TRIAL

For Youth & Adults Categories!

DATE May 31st 2015

TIME 07:00 AM Youth
08:00 AM Adults

Cash Prize for Expert Men!

Registration Info:
At all local bike shops from May 18th to the 27th.
Registration/ Information night:
Friday May 29th 2015 @ Don Pincho's 7:30—9:00 PM.
Fees: Expert Men: Afl 25
License Holders: Afl 15 & Afl 10 (youth)
Non-License Holders: Afl 20 & Afl 12,50 (youth)

MORE INFO Check out the Riders Info on the event page!

Velocity Cycling Team

Facebook Velocity CyclingTeam **Email** cyclingteamvelocity@gmail.com

Solo Obituario.....

"Dios ta amor y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta haci" Salmo 33

Cu profundo tristeza na nos curazon, nos ta anuncia fayecimento di:

Sra. Petra Croes

***10-04-1933 - †20-05-2015**

Na number di:

Su yiu: Felix Croes

Nieta: Jessica Croes

Bisanieto- y bisanietanan, subrino- y subrinanan, primo y primanan, comer y conpernan, bisñanan, ex coleganan di Maristella y ex coleganan di Centro di Cuido Demas familiaran: Croes, Thiel, v/d Biezen, Tromp, Quandt, Schwengle, Rodriguez, Kelly, Maduro, Alberts, Ruiz, Harms, Koolman, De Cuba, Donata, Kwartz, Rafini, Navas, Lopez, Vrolijk, Geerman, Echavarria, Blanco, Larmonie, v/d Linden, Brete.

Ta invita pa e acto di entierro cu lo tuma lugar diamars 26 di Mei 2015 na misa Inmaculada Concepcion na Sta. Cruz pa 4'or di atardi, despues lo sali pa Santana Catolico na Sta. Cruz. E restonan di nos defunto lo ta reposa for di 2'or di merdia den misa.

Si den momento di tristeza nos por a lubida un of otro famia nos desculpa.

Ta invita pa e acto di entierro cual lo tuma lugar diarazon 27 mei 2015 di 2'or pa 4'or di atardi na Aurora Funeral Home, despues saliendo pa Santana Catolico Noord.

For di 2'or di atardi e restonan mortal di nos difunto stima lo ta reposa na Aurora Funeral Home.

Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home, diamars 26 mei 2015 for di 7'or pa 9'or di anochi

Lo bai tin un box disponible di donashon pa Funari.

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida un of otro famia, despues di entierro nos no por risibi bishita di condolencia na cas.



CUIDAO CU E BRUHANAN DEN NOS TEMPO ACTUAL.

Bo por mira cu tin diferente bruhanan cu ta promove nan servicionan via prensa. E bruhanan aki ta ofrece tur sorto di judansanan, di drecha tur problemanan, sanacion, suerte etc. etc. y nan ta usa e nomber di Dios y di Santonan pa ganja hopi hende, cu nan ta bini di Dios y hopi di nan ta bini cu diferente titulongan.

Den Bijbel Mateo 24: 4-5 ta bisa:

"Tene cuidao pa ningun hende ganja boso. Pasobra ta hopi lo presenta nan mes manera e Salvador y nan lo bisa: Mi ta e Mesias y nan lo ganja hopi hende."

Den Bijbel Levitico 19: 26,30 ta bisa: "No practica e adivinacion y ni mete boso den bruheria. No practica e Spiritismo y ni consulta cu e adivinonan, pues boso ta bira impuro pa e motibo ey. Ami ta E Dios Yave." E adivinonan, ta e lesadonan di future, den tarot, den man, den horoscopo etc. etc.

Senyor Hesus ta bisa, cuidao cu e lobonan bisti den cueronan di carne,

cu ta busca nan victimanan den e new age. Awendia ta hopi hendenan sin fe, ta laganan cai den e sorto di servicionan diabolico aki cu ta wordo ofreci via e bruhanan. Bo fe den Dios ta bisa'bo, pa no bai den e sorto di camindanan robey aki, pero bai na un sacerdote di bo parokia of bai na un persona Cristian y hopi spiritual pa e por juda bo y pa e duna bo un bon consejo di esaki. Ora cu bo tende y lesa di e sorto di servicionan di e bruhanan aki, no core jama y no bai di biaha, pero bai busca informacionnan prome na esnan spiritual di Iglesia, pa bo no ofende Dios cu bo pikanan di error y di ignorancia. Den

Bijbel 1 Timoteo 4: 1: "E Spirito Santo ta bisa, cu den e ultimo temponan algun hende lo nenga nan fe pa nan sigi ensenjansanan enganjosos y doctrinanan diabolico". Nos mester tene cuidao cu e sorto di hendenan aki cu no ta bini di Cristo Hesus, cu e no ta bini di Iglesia, cu no tin aprobacion di sacerdote, anto e personanan aki cu ta den un otro creencianan supersticion y diabolico, no tin ningun poder di Cristo-Hesus pa cura hende y ni pa haci milagernan.

Hopi hendenan sin fe, ta birando lomba pa Dios y nan ta bai purba nan suerte cu e bruhanan bisti den cueronan di carne.

Den Bijbel 1 Timoteo 4: 1-2; "E Spirito Santo ta bisa claramente, cu den e ultimo temponan algun hende lo nenga nan fe, pasobra cu nan lo tende na spiritonan di error y di doctrinanan diabolico. Nan ensenjansanan ta bini di hendenan mentiroso hipokrita, cu tin nan consenshi marka cu e senjlanan di diabel."

Den Bijbel 1 Cor. 10: 9 y 10: "No laga nos provoca Dios, manera cu algun di nan a haci y nan a muri pa medio di colebranan. No murmura tampoco, manera cu algun di nan a haci y nan a wordo mata pa e angel exterminador."

Na esnan cu ta bai na e bruhanan, den Bijbel 1 Cor. 10: 21-22 Cristo-Hesus ta adverti: "Bosonan no por bebe for di e copa di Senyor y den mesun tempo ta bebe for di e copa di demonionan. Bosonan no por participa na e Cena di Senyor y tambe di e demonionan. Acaso boso kier provoca e rabia di Senyor? Of acaso boso ta mas fuerte cun'E?"



Hesus sea alaba y cu Maria semper sea alaba

Señor mes ta bisa:

"Unda tin dos of mas reuni den Su nomber eyan lo E ta mey mey di nan"

y tambe cu Su Palabra mes ta bisa:

"Bay numa", Hesus a bis'e, "bo confianza den Mi a salba bo!"

Mesora e ciego Bartimeo a mira atrobe y el a sigui tras di Hesus.

(Marco 10, 52)

E aña aki nos lo reza hunto atrobe pa haci un contribucion na un grupo y e aña aki nos lo reza pa yuda Parokia La Birgen di Fatima na Dakota pa cu drechamento di e Misa.

****No lubida! Esnan cu por, por bishita e Santuario di Hesus Sacramentado den silencio tur dia for di 7 or di mainta pa 9 or di anochi na Misa La Birgen di Fatima na Dakota y tambe na Blue Army na San Nicolas. Corda cu boso lo por hinca tur boso problema den Su man. ***

**** E Santo Sacrificio di Misa pa gradici San Hudas Tadeo pa e gracianan cu nos a ricibi lo tuma lugar na un Parokia cu cada devoto ta desea y hiba di gusto. Esaki mester tuma lugar riba Diadomingo 31 di Mei, 2015 na e ora cu tin Santo Sacrificio di Misa (generalmente riba diadomingo ta 5 or y mey of 6 or di atardi of 7 or di anochi). ***

*** POR FAVOR ESNAN INTERESA PA UN ORACION NA CAS PA E AÑA AKI POR TUMA CONTACTO CU SRA. ROSA MARIN-GEERMAN NA TEL: 582-4172, MIRIAM VROLIJK (5941829 (por favor despues di 5'or p.m.) OF IDA CROES - 594-4144***

Awor laga nos sigui como devoto na San Hudas Tadeo

pa invita bo persona p'asina aki nos por reza hunto e aña aki atrobe y hinca den su man nos intencion y plannan pa e por hiba nan na nos Tata Dios.

28 di cada luna lo tin rezamento na un cas di un devoto, (nos lo reza 9 luna na un cas di un devoto y na October lo tene San Hudas Tadeo su nobena (19 October pa dia 27 October 2015 - Su Fiesta mes ta dia 28 di October) y p'esey awor nos ta sigui y e siguiente oracion lo tuma lugar riba

DIAHUEBS, 28 di MEI 2014
na cas di
FAMIA ALE Y LICA THIEL
SANTA CRUZ #11
(Tel.: 585-2614)

"Caminda di Playa pa Santa Cruz yegando unda tabata Hubo antes (awor NAPA), drenta e caminda di asfalt net na bo man robes; y e ta di cuatro cas (un tiki na halto) na bo man robes".

Ora: 7:00 p.m.
UN Y TUR TA BON BINI
NA E ORACION AKI

Pues p'esey asisti sin falta y lo bo keda segura cu Nos Señor lo no nenga di scucha San Hudas Tadeo y nos Su yiuunan cu nan peticionnan. Bo devocion sigur lo engrandece y tin San Hudas Tadeo como devoto ta algo grandi.

Laga nos comparti nos testimonio tambe cu nos rumannan den Cristo, confirmando cu Hesus ta Esun di ayera, awe, mañan y semper y cu E ta bibo y cu San Hudas Tadeo a yuda nos experiencia esey!!!

E-mail: solodipueblo@gmail.com

TRAINING: "REKENEN"

pa: studiantenan di 5de klas di school basico)

Dianan di training: mei 21, 22, 23, 28, 29,
2015

Ora: 3:00 pm – 6:00 pm

Lugar: Colegio Arubano (Playa)– lokaal 62

Docente : drs. Rudolf R. Kelly

Informacion: 562-2119/ 594-9771/ 585-9774.

Email: rr_kelly@yahoo.com

BACKHOE & BOBCAT SERVICES

Lanta sushi, rosa tereno, Coba pos
pa fundeshi, santo y piedra
Pa mas info yama 593-5050 of 592-1116

**TA BENDE
MINI COOPER 2008
DEN PERFECTO
CONDICION
PA MAS INFO
YAMA 6401304**

R.A.M. Muffler Center N.V.

Balashi 78 - Tel: 5858900

Pa tur problema di muffler pa bon prijs y
calidad pasa serca nos riba highway di
balashi

Dialuna - Diabierna
8:00-12:30 - 1:30-5:00
Diasabra 8:00-12:00



Polis femenino a bula cu auto y a bay para riba rotonde Las Americas

Diabierna madrug a drenta informacion di un accidente cu hende herida na e rotonde Las Americas. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio. Nayergada di e patruya a bin comprende cu aki ta trata di un chauffeur femenino di e Hyundai i10 bayendo pazuid cu velocidad masha hopi halto. Den Vondellaan a subi un isleta y a drenta e rotonde Las Americas. El'a baha den e yerbanan cu e parti dilanti di e auto mientrastanto a dal un kashi di coriente kibra. El'asigui bay un poco mas mey mey den e rotonde. Door di e impacto e dama



chauffeur aki a resulta herida. Na yegada di e ambulance nan a atende e dama y a transporte pa hospital. E dama chauffeur cual aparentemente ta un agente policial

probablemente tabata goza di privilegionan di su coleganan cu a impedi cuestas loke cuestas pa prensa yega cerca y saca foto di e dama aki.

